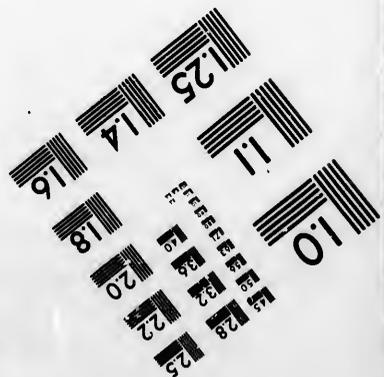
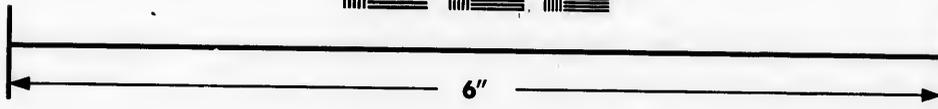
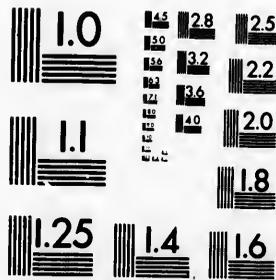


**IMAGE EVALUATION  
TEST TARGET (MT-3)**



**Photographic  
Sciences  
Corporation**

23 WEST MAIN STREET  
WEBSTER, N.Y. 14580  
(716) 872-4503

1.5 1.8 2.0 2.2 2.5  
2.8 3.2 3.6 4.0

**CIHM/ICMH  
Microfiche  
Series.**

**CIHM/ICMH  
Collection de  
microfiches.**



**Canadian Institute for Historical Microreproductions / Institut canadien de microreproductions historiques**

**© 1986**

1.0

Technical and Bibliographic Notes/Notes techniques et bibliographiques

The institute has attempted to obtain the best original copy available for filming. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of filming, are checked below.

L'Institut a microfilmé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de filmage sont indiqués ci-dessous.

- |   |   |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Coloured covers/<br>Couverture de couleur  | <input type="checkbox"/> Coloured pages/<br>Pages de couleur  |
| <input type="checkbox"/> Covers damaged/<br>Couverture endommagée   | <input type="checkbox"/> Pages damaged/<br>Pages endommagées  |
| <input type="checkbox"/> Covers restored and/or laminated/<br>Couverture restaurée et/ou pelliculée   | <input type="checkbox"/> Pages restored and/or laminated/<br>Pages restaurées et/ou pelliculées   |
| <input type="checkbox"/> Cover title missing/<br>Le titre de couverture manque  | <input checked="" type="checkbox"/> Pages discoloured, stained or foxed/<br>Pages décolorées, tachetées ou piquées  |
| <input type="checkbox"/> Coloured maps/<br>Cartes géographiques en couleur  | <input type="checkbox"/> Pages detached/<br>Pages détachées   |
| <input type="checkbox"/> Coloured ink (i.e. other than blue or black)/<br>Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)  | <input checked="" type="checkbox"/> Showthrough/<br>Transparence  |
| <input type="checkbox"/> Coloured plates and/or illustrations/<br>Planches et/ou illustrations en couleur   | <input type="checkbox"/> Quality of print varies/<br>Qualité inégale de l'impression  |
| <input type="checkbox"/> Bound with other material/<br>Relié avec d'autres documents  | <input type="checkbox"/> Includes supplementary material/<br>Comprend du matériel supplémentaire  |
| <input checked="" type="checkbox"/> Tight binding may cause shadows or distortion along interior margin/<br>La reliure serrée peut causer de l'ombre ou de la distorsion le long de la marge intérieure   | <input type="checkbox"/> Only edition available/<br>Seule édition disponible  |
| <input type="checkbox"/> Blank leaves added during restoration may appear within the text. Whenever possible, these have been omitted from filming/<br>Il se peut que certaines pages blanches ajoutées lors d'une restauration apparaissent dans le texte, mais, lorsque cela était possible, ces pages n'ont pas été filmées. | <input type="checkbox"/> Pages wholly or partially obscured by errata slips, tissues, etc., have been refilmed to ensure the best possible image/<br>Les pages totalement ou partiellement obscurcies par un feuillet d'errata, une pelure, etc., ont été filmées à nouveau de façon à obtenir la meilleure image possible. |
| <input type="checkbox"/> Additional comments:<br>Commentaires supplémentaires:  |   |

This item is filmed at the reduction ratio checked below/  
Ce document est filmé au taux de réduction indiqué ci-dessous.

10X	12X	14X	16X	18X	20X	22X	24X	26X	28X	30X	32X
				✓							

The copy filmed here has been reproduced thanks to the generosity of:

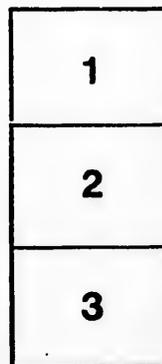
Metropolitan Toronto Library  
Canadian History Department

The images appearing here are the best quality possible considering the condition and legibility of the original copy and in keeping with the filming contract specifications.

Original copies in printed paper covers are filmed beginning with the front cover and ending on the last page with a printed or illustrated impression, or the back cover when appropriate. All other original copies are filmed beginning on the first page with a printed or illustrated impression, and ending on the last page with a printed or illustrated impression.

The last recorded frame on each microfiche shall contain the symbol  $\rightarrow$  (meaning "CONTINUED"), or the symbol  $\nabla$  (meaning "END"), whichever applies.

Maps, plates, charts, etc., may be filmed at different reduction ratios. Those too large to be entirely included in one exposure are filmed beginning in the upper left hand corner, left to right and top to bottom, as many frames as required. The following diagrams illustrate the method:



L'exemplaire filmé fut reproduit grâce à la générosité de:

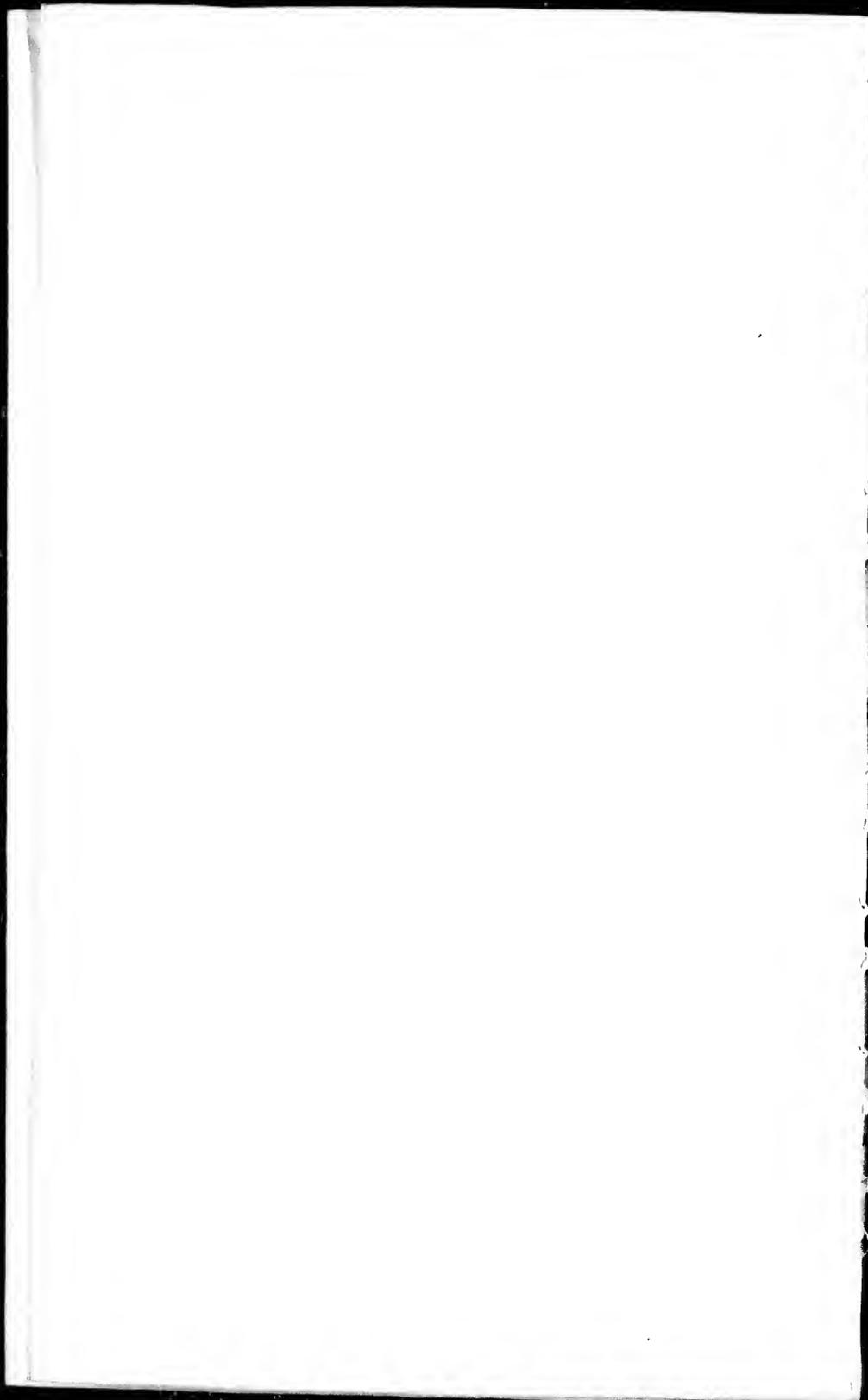
Metropolitan Toronto Library  
Canadien History Department

Les images suivantes ont été reproduites avec le plus grand soin, compte tenu de la condition et de la netteté de l'exemplaire filmé, et en conformité avec les conditions du contrat de filmage.

Les exemplaires originaux dont la couverture en papier est imprimée sont filmés en commençant par le premier plat et en terminant soit par la dernière page qui comporte une empreinte d'impression ou d'illustration, soit par le second plat, selon le cas. Tous les autres exemplaires originaux sont filmés en commençant par la première page qui comporte une empreinte d'impression ou d'illustration et en terminant par la dernière page qui comporte une telle empreinte.

Un des symboles suivants apparaîtra sur la dernière image de chaque microfiche, selon le cas: le symbole  $\rightarrow$  signifie "A SUIVRE", le symbole  $\nabla$  signifie "FIN".

Les cartes, planches, tableaux, etc., peuvent être filmés à des taux de réduction différents. Lorsque le document est trop grand pour être reproduit en un seul cliché, il est filmé à partir de l'angle supérieur gauche, de gauche à droite, et de haut en bas, en prenant le nombre d'images nécessaire. Les diagrammes suivants illustrent la méthode.



D

F

T

P

AN

TR  
HC 338. M39

HISTORICAL MEMORIAL  
OF THE  
NEGOTIATION  
OF  
FRANCE and ENGLAND,

From the 26th of MARCH, 1761, to the 20th of  
SEPTEMBER of the same Year.

With the VOUCHERS.

Translated from the *French Original*, published at *Paris* by Authority.

L O N D O N :

Printed for D. WILSON, and T. BECKET and P. A.  
DEMONDT in the Strand.

MDCCLXI.



# C O N T E N T S.

<i>Introduction</i>	Page
No. I. <i>Declaration of their Prussian and Brit- tannic Majesties</i>	8
No. II. <i>Counter Declaration of his Most Christ- ian Majesty</i>	9
No. III. <i>The Declaration of his Most Christian Majesty</i>	12
No. IV. <i>Letter from the Duke de Choiseul to Mr Pitt</i>	14
No. V. <i>Memorial of the Christian King</i>	15
No. VI. <i>Mr Pitt's Letter to the Duke of Choiseul</i>	18
No. VII. <i>The Memorial of his Britannic Maje- sty, of the 8th of April 1761</i>	20
No. VIII. <i>Letter from the D. de Choiseul to Mr Pitt</i>	23
No. IX. <i>The Memorial of his Most Christian Majesty, of the 9th April 1761</i>	25
No. X. <i>Mr Pitt's Letter to the D. of Choiseul</i>	27
No. IX. <i>The Memorial of his Britannic Ma- jesty, of the 28th of April 1761</i>	28
No. XII. <i>Letter from the Duke de Choiseul to Mr Pitt</i>	30
No. XIII. <i>Another Letter from the D. de Choiseul to Mr Pitt, of the 4th of May 1761</i>	31
No. XIV. <i>Mr Pitt's Answer to the D. de Choiseul, of the 11th May 1761</i>	33
No. XV. <i>Another Letter from Mr Pitt to the D. of Choiseul, May 11. 1761</i>	34
No. XVI. <i>The Memorial of the British Minister of the 17th June 1761</i>	38
No. XVII. <i>The French Memorial, 15th July 1761</i>	45
No. XVIII. <i>The private Memorial of France, of 15th July 1761, relating to Spain</i>	55

No. XIX.	<i>M. Bussy's Note to Mr Pitt.</i>	57
No. XX.	<i>Mr Pitt's Letter to M. Bussy, 24th July 1761.</i>	59
No. XXI.	<i>The Answer of the British Court to the Memorial of French Propositions, 29th July 1761</i>	61
No. XXII.	<i>Ultimatum of France, in reply to that of England, 5th August 1761</i>	66
No. XXIII.	<i>M. Bussy's Letter to Mr Pitt, 5th August 1761</i>	72
No. XXIV.	<i>Note of the Spanish Ambassador to Mr Pitt</i>	74
No. XXV.	<i>Memorial concerning the Vessels taken before the War</i>	78
No. XXVI.	<i>Mr Pitt's Letter to M. Bussy, 15th August 1761</i>	80
No. XXVII.	<i>M. Bussy's Answer to Mr Pitt, 16th August 1761</i>	82
No. XXVIII.	<i>The Answer of England to the Ultimatum of France, received the 1st September 1761.</i>	83
No. XXIX.	<i>The last Memorial of France to England, 9th September 1761</i>	92
No. XXX.	<i>Mr Stanley's Letter to the Duke de Choiseul, of the 20th September 1761.</i>	102
No. XXXI.	<i>The Duke de Choiseul's Answer to Mr Stanley, the 20th September 1761</i>	<i>ibid.</i>

t. 57  
 ssy, 24th 59  
 Court to Propos- 61  
 y to that 66  
 761  
 utt, 5th 72  
 Tador to 74  
 ls taken 78  
 Ty, 15th 80  
 tt, 16th 82  
 be Ulti-  
 ved the 83  
 to Eng- 92  
 Duke de Septem- 102  
 sfer to Septem-  
 ibid.

A N

HISTORICAL MEMORIAL  
 OF THE  
 NEGOTIATION  
 OF  
 FRANCE and ENGLAND.

**H**IS Majesty thinks it consistent with his good-  
 ness and justice, to inform his subjects of the  
 endeavours he has used, and the sacrifices he  
 resolved to make, in order to restore peace to his  
 kingdom.

France, and the whole universe, will judge from a  
 plain and faithful detail of the negotiation which has  
 been carried on between the courts of Versailles and  
 London, which of the two courts have been averse to  
 the re-establishment of public tranquillity, and have  
 sacrificed the common peace and welfare to their own  
 ambition.

In order to form a clear and just opinion with regard  
 to the negotiation which has lately broken off between  
 France and England, it is necessary to recollect the motives  
 which occasioned the rupture between the two crowns,  
 and the particular circumstances which have involved

a considerable part of Europe in a war, which had at first America only for its object.

The limits of Acadia and Canada, which, by the treaty of Aix-la-Chapelle, were left to the discussion of commissaries to be named by the two potentates, have served England as a pretence for commencing hostilities, and for taking two French ships, the *Alcide* and the *Lys*; while, in the midst of peace, and under the sanction of the law of nations, the Duke of Mirepoix, the French ambassador, was treating at London in order to prevent a rupture, and to terminate those differences which might have been easily accommodated at Aix-la-Chapelle, and which, while the peace subsisted, had met with the most unreasonable and extravagant opposition on the part of the English Commissaries.

The unexpected violence offered on the part of the English necessarily brought on the war: his Majesty found himself obliged, though with regret, to repel by force the indignity offered to France, and to prefer the honour of the nation to the tranquillity it enjoyed.

If the court of London had no other design than to establish the respective possessions of the two crowns in North America upon a firm footing, she would have endeavoured to obviate, as France has done, every incident which might engage the powers of the continent of Europe to take part in a war which is absolutely foreign to them, and which in fact, having no other object but what relates to the limits of Acadia and Canada, could not last long, and did not require the interposition of any other power. But England had more extensive views: she endeavoured to raise a general war against France, and hoped to renew the famous league which was formed against Lewis XIV. upon the accession of Philip V. to the throne of Spain; and to persuade all the courts of Europe, that they were as much interested in the limits of Acadia, as in the succession of Charles II.

The conduct of France, in consequence of the first hostilities

hosti  
Engl  
ed hu  
war,  
gave  
tion  
due  
the B  
spe  
T  
took  
cond  
migh  
peac  
curin  
whic  
ter i  
gary  
of e  
proc  
cho  
natu  
Wh  
than  
Imp  
F  
the  
an a  
defe  
wou  
man  
nen  
tati  
Pr  
for  
end  
the

hostilities in 1755, was very different from that of England: his Majesty pacified his neighbours, restrained his Allies, refused the advantageous prospect of a war, which was proposed to him on the continent, and gave all the Powers to understand, that his sole ambition was to restrain his enemies, the English, within due limits, and to maintain peace and justice among the Powers, who ought to regard the differences respecting America with the most impartial neutrality.

The Court of London, to accomplish their ends, took advantage of his Majesty's equitable and pacific conduct. She knew that one of the allies of France might prove a lively obstacle to the establishment of peace and tranquillity, and made no doubt, but, in securing that ally, she should be able to make that house, which was considered as the ancient rival of France, enter into all her views: but the Empress-Queen of Hungary and Bohemia, animated by the same principles of equity of which his Majesty gave such laudable proofs, refused the proposals of England, and rather chose to run the risk of an unjust war, which was the natural and foreseen consequence of the treaty signed at Whitehall between the Kings of England and Prussia, than to engage in one contrary to the good faith of her Imperial Majesty.

His Majesty and the Empress-Queen, previous to the King of Prussia's invasion of Saxony, entered into an alliance on the 1st of May 1756, which was purely defensive. Their Majesties hoped, that their alliance would check the fire which was ready to kindle in Germany, and that it would prevent a war on the continent of Europe. They were deceived in their expectations: the Court of London had armed the King of Prussia; nothing could restrain a Prince whose passion for war was unhappily violent: and he began it at the end of the year 1756, by the invasion of Saxony, and the attack of Bohemia.

From that time two distinct wars subsisted; one, of  
France

France with England, and which at the beginning had nothing in common with the war in Germany; and the other, which the King of Prussia waged against the Empress-Queen, and in which the King of England was interested as an Ally of the King of Prussia, and his Majesty, as guarantee of the treaty of Westphalia, and, after his defensive treaty of the 1st of May, as an Ally of the Court of Vienna.

France was cautious, in the engagements she was constrained to make with the Confederate Powers, not to blend the differences which disturbed the peace of America, with those which raised a commotion in Europe. In truth, his Majesty having always made it his principal object to recal each Potentate to terms of reconciliation, and to restore public tranquillity, he judged it improper to blend interests of so distant and complicated a nature, as those of Europe and America would prove, were they to have been jointly treated of in a negotiation for a general and final peace. His Majesty proceeded farther, and with an intent to prevent a direct land-war in Europe, he proposed the neutrality of Hanover in the year 1757; the King of England, Elector of Hanover, refused the proposition, and sent his son the Duke of Cumberland into his hereditary dominions in Germany, who, at the head of an army entirely composed of Germans, was ordered to oppose the march of those forces, which his Majesty, in pursuance of his engagements, sent to the assistance of his Allies who were attacked in their dominions.

The electoral army of Hanover finished the campaign of 1757, with the capitulation of *Closter-Seven*. The Court of London thought proper to break that capitulation, a few months after it had been concluded by the consent of the King of England's son; the chief pretence alledged was, that the army which had capitulated belonged to the Elector, and that the same army which, contrary to the right of nations and all military

milit  
time  
mon  
stand  
Brun  
of H  
of H  
blend  
hosti  
and  
meri  
subsi  
mits  
H  
liged  
Eng  
succo  
on th  
prefe  
prels  
the K  
jesty.  
politi  
carrie  
jesty  
carrie  
part,  
tain a  
W  
gard  
the v  
origi  
the K  
betw  
enga  
not t  
but  
so co

military laws, re-entered into action, was from that time to be considered as a British army. From that moment, (and it is necessary to attend to this circumstance) the army commanded by Prince Ferdinand of Brunswick, is become an English army: The Elector of Hanover, the Duke of Brunswick, the Landgrave of Hesse, their forces and their countries, have been blended together in the cause of England; so that the hostilities in Westphalia and Lower Saxony have had and still have the same object as the hostilities in America, Asia and Africa; that is to say, the disputes subsisting between the two crowns concerning the limits of Acadia and Canada.

His Majesty, consequently, from that time being obliged to support a war both by sea and land against England, his professed enemy, has afforded no farther succour of troops to his Allies to enable them to carry on their war in particular, but has only undertaken to preserve the places on the Lower Rhine for the Empress-Queen, which were acquired by conquest from the King of Prussia in the name of her Imperial Majesty. It would therefore betray ignorance of the most positive facts, to suppose that the war which is actually carried on in Westphalia, is for the interest of his Majesty's Allies; that war is purely English, which is carried on only because the army of England, in that part, defends the possessions of the King of Great Britain and his Allies.

We must conclude from what has been said with regard to the state of the two Belligerent Crowns, that the war of France with England is in fact, and in its origin, very distinct from that of the Empress against the King of Prussia: nevertheless there is a connection between the two wars, which consists in the common engagement between the King and the Empress-Queen, not to make a separate peace with the common enemy but by mutual consent. This engagement, which is so conformable to the sentiments of friendship and confidence

fidence by which their Majesties are united, was necessary for their reciprocal security. As it would be dangerous for the forces of the King of Prussia to join against France, with those of England commanded by Prince Ferdinand, it would be equally prejudicial, and contrary to the faith of his Majesty's engagements with the Court of Vienna, that the British army should join the King of Prussia against the Empress Queen, and against the Princes of the Empire who are in alliance with France.

Although the year 1758 produced no political event, which might give room to a negotiation for the re-establishment of peace; yet France, ever zealous to promote it with the same sincerity, made use of the mediation of Denmark to inform England of her perseverance in the same pacific dispositions; the answer from the Court of London was as haughty as it was negative, and destroyed all hopes of a negotiation.

In 1759, the Courts of London and Berlin transmitted the following declaration from the Hague, to the Ministers of France, Vienna and Russia.

### No. I.

#### *Declaration of their Prussian and Britannic Majesties.*

THEIR Britannic and Prussian Majesties, touched with compassion, when they reflect on the evils which have been occasioned, and must still necessarily result from the war which has been kindled for some years past, would think themselves wanting to the duties of humanity, and particularly regardless of the interest they take in the preservation and welfare of their respective kingdoms and subjects, if they neglected to use proper measures towards checking the progress of this cruel pestilence, and to contribute towards the re-establishment of public tranquillity. It is with this view, and in order to ascertain

the  
their  
follow  
any  
ord  
and  
Pow  
tow  
I  
whi  
ness  
on

Th  
or of  
Pow  
Franc  
ing c  
oblig  
order  
which  
them  
At l  
and t  
reply

Ca  
T  
wh  
25

the

d, was neces-  
ould be dan-  
fia to join a-  
mmanded by  
ejudicial, and  
gements with  
y should join  
Queen, and  
are in alliance

o pclitical e-  
tiation for the  
er zealous to  
e use of the  
d of her per-  
; the answer  
ghty as it was  
gotiation.

Berlin tranf-  
e Hague, to  
fia.

ic *Majesties.*

sties, touched  
ect on the e-  
must still ne-  
been kindled  
elves wanting  
ularly regard-  
ervation and  
nd subjects, if  
owards check-  
and to con-  
ublic tranquil-  
er to ascertain  
the

‘ the sincerity of their intentions in this respect, that  
‘ their aforesaid Majesties have resolved to make the  
‘ following declaration.

‘ That they are ready to send Plenipotentiaries to  
‘ any place which shall be judged most convenient, in  
‘ order to treat, in conjunction, concerning a general  
‘ and firm peace, with those whom the Belligerent  
‘ Powers shall think proper to authorize on their side,  
‘ towards the accomplishment of so salutary an end.

‘ I certify, that the above Declaration is the same  
‘ which was dispatched to me by the Earl of Holder-  
‘ nesse and the Baron Kniphausen, in the name, and  
‘ on the part of their Britannic and Prussian Majesties.

‘ Given at the Castle of Ryswick, this 25th No-  
‘ vember 1759.

‘ Signed L. D. DE BRUNSWICK.’

This declaration made no mention either of Sweden,  
or of the King of Poland Elector of Saxony, two  
Powers who were principally interested in the war.  
France and her Allies were not aware of this proceed-  
ing of the courts of London and Berlin. They were  
obliged to wait for an answer from Peterburg, in  
order to transmit in common a counter declaration,  
which the great distance between the countries obliged  
them to defer longer than France could have wished.  
At length it was transmitted in the following terms;  
and the Courts of London and Berlin never made any  
reply to it.

## No. II.

### *Counter Declaration of His Most Christian Majesty.*

‘ **T**Heir Britannic and Prussian Majesties having  
‘ thought proper to testify, by a declaration  
‘ which was delivered on their parts at the Hague, the  
‘ 25th of November last, to the ambassadors and mi-  
‘ nisters

' nisters of the courts of Versailles, Vienna, and Peterf-  
 ' burg, resident with their High Mightinesses the  
 ' States General of the United Provinces, that, from a  
 ' sincere desire of contributing to the re-establishment  
 ' of public tranquillity, they were ready to send ple-  
 ' nipotentiaries to any place which should be judged  
 ' most convenient, in order to treat concerning that  
 ' important object with those whom the Belligerent  
 ' Powers should think proper to authorise on their  
 ' parts, for the accomplishment of so salutary an end.

' His Majesty the Most Christian King, her Majesty  
 ' the Empress Queen of Hungary and Bohemia, and  
 ' her Majesty the Empress of all the Russias, being  
 ' equally animated with a desire of contributing to the  
 ' re-establishment of public tranquillity, on a just and  
 ' solid footing, do declare in return,

' That his Majesty the Catholic King having been  
 ' pleased to offer his mediation with respect to the war,  
 ' which has subsisted some years between France and  
 ' England; and this war having no object in common  
 ' with that which has likewise for some years been car-  
 ' ried on by the two Empresses with their Allies, a-  
 ' gainst the King of Prussia;

' His Most Christian Majesty is ready to enter into  
 ' a treaty of peace with England, so far as it regards  
 ' himself, through the good offices of his Catholic Ma-  
 ' jesty, whose mediation he accepts with pleasure.

' With respect to the war which directly concerns  
 ' his Prussian Majesty, their Majesties the Most Chri-  
 ' stian King, the Empress Queen of Hungary and Bo-  
 ' hemia, and the Empress of all the Russias, are dispo-  
 ' sed to co-operate towards the appointment of the pro-  
 ' posed congress; but as, by virtue of their treaties, they  
 ' cannot enter into any engagements relative to peace,  
 ' but in conjunction with their Allies, it will be neces-  
 ' sary, in order that they may explain themselves pre-  
 ' cisely on this subject, that their Britannic and Pruf-  
 ' sian Majesties would first be pleased to send their in-

' vitation

‘vitation to the Congress, to all the powers who are  
 ‘directly at war with the King of Prussia, particularly  
 ‘his Majesty of Sweden, as well as his Polish Majesty  
 ‘Electör of Saxony, who ought to be expressly invi-  
 ‘ted to the future Congress.’

In this counter declaration, France expressly sepa-  
 rated her particular war with England, whether in A-  
 frica, Asia, America, or in Westphalia, from the war  
 which was carried on in Saxony and Silesia. The King  
 of Spain had then offered his good offices to bring a-  
 bout a reconciliation between France and England.  
 The separation of the two wars, and the tender which  
 his Catholic Majesty made of his good offices, indu-  
 ced the King to hope that the separate peace of France  
 might be successfully negotiated at the court of Lon-  
 don. In consequence of this expectation, he ordered  
 the Count d’Affry, his Majesty’s Ambassador at the  
 Hague, to enter into a conference with General Yorke,  
 the Envoy Extraordinary from the King of Great  
 Britain. Those two Ministers had several confer-  
 ences, which evidently proved that the Court of Lon-  
 don was extremely averse to an accommodation, and  
 that the declaration which she caused to be transmitted  
 by Prince Lewis of Brunswick (to put the most fa-  
 vourable construction on it), was no more than an ex-  
 ternal act of complaisance for her Allies, and that she  
 absolutely never intended it should take effect.

His Majesty was not discouraged by the inflexibility  
 he still experienced on the part of his enemies, from  
 endeavouring to bring about a just accommodation.  
 His Majesty, in 1761, thought proper to declare his  
 sentiments and pacific inclinations to his Allies. He  
 found them inclined to concur in any measures which  
 might facilitate and accelerate the re-establishment of  
 public peace; and in consequence of these salutary dis-  
 positions, all the Confederate Powers agreed to trans-  
 mit the following declaration to London.

## No. III.

*The Declaration of his Most Christian Majesty.*

THE pacific dispositions which the Kings of England and Prussia expressed the last year, and which are conformable to the sentiments of all the Belligerent Powers, having met with some difficulties which have proved obstacles to their success, the courts of France, Vienna, Petersburg, Stockholm, and Warfaw, have unanimously agreed to invite those of London and Berlin, to the renewal of a Negotiation so expedient for the welfare of mankind, and which ought to interest all the powers at war in the cause of humanity.

With this view, and in order to proceed towards the re-establishment of peace, they propose the meeting of a Congress, at which they think it will be convenient to admit, with the Plenipotentiaries of the principal Belligerent Powers, no other than those of their Allies. If the Kings of England and Prussia adopt this measure, his Most Christian Majesty, the Empress Queen, the Empress of Russia, the King of Sweden, and the King of Poland Elector of Saxony, propose the town of Augsberg, as the place of Congress; which they only point out as a town within the reach of all the parties interested, which by its situation seems to suit the convenience of all the states, and they will not oppose the choice of any other town in Germany, which their Britannic and Prussian Majesties may deem more convenient.

His Most Christian Majesty, the Empress Queen, the Empress of Russia, and the Kings of Sweden and Poland, declare farther, that they have made choice of plenipotentiaries, to whom they will commit their interests at the congress, in expectation that the King of England, the King of Prussia, and their

Allies.

‘ Allies, will speedily make choice of their respective  
 ‘ ministers, that the Negotiation may not be re-  
 ‘ tardad.

‘ The sincerity of this declaration, which the Courts  
 ‘ of France, Vienna, Petersburg, Stockholm, and  
 ‘ Warsaw, have, out of regard to the general good, de-  
 ‘ termined to make to the Courts of London and Ber-  
 ‘ lin, gives them to hope that their Britannic and Pruf-  
 ‘ sian Majesties, will signify, by a speedy answer, their  
 ‘ sentiments on a subject so essential to the peace and  
 ‘ welfare of Europe.

‘ By order, and in the name of his Most Christian  
 ‘ Majesty,

‘ Signed, THE DUKE DE CHOISEUL.’

This declaration, which concerned all the Allies in general, was not sufficient to put a stop to the miseries of war, so speedily as France could have wished.

In fact, what delays and perplexing incidents were not to be expected from a Congress, at which the interests of America were to be treated of at the same time with those of the two Empresses, Sweden, Saxony, and the King of Prussia!

To remove these obstacles, the King, with the consent of his Allies, thought proper to press for a separation of the two wars, which had been agreed upon since the year 1759. In consequence of this intention, his Majesty caused a separate memorial to be addressed to the Court of London, which was accompanied by a letter from the Duke de Choiseul, his Minister and Secretary of State for foreign affairs, to Mr Pitt, Minister and Secretary of State to his Britannic Majesty.

No.

## No. IV.

*Letter from the Duke de Choiseul to Mr Pitt.*

SIR,

THE King my Master, acting in conformity with the sentiments of his Allies, in order, if possible, to procure the re-establishment of a general peace, has authorised me to transmit to your Excellency the Memorial hereto annexed, which solely concerns the interests of France and England, with respect to the particular war between the two Crowns. The King has reason to hope, that the sincere manner in which he proposes to treat with his Britannic Majesty, will banish all mistrust in the course of the negotiation, if it takes place, and will induce his Britannic Majesty to make the King acquainted with his real sentiments, whether with regard to the continuance of war, or with respect to the conclusion of peace, as well as in relation to the principles on which they ought to proceed, in order to procure this blessing to the two nations.

I will add, that I am likewise authorised to assure your Excellency, that in relation to the war in which the King of Prussia is concerned, the Allies of the King my master are determined to treat of their interests in the future Congress with the same frankness and sincerity, of which I can give your Excellency assurance on the part of France; and that so as not to depart from what is due to their dignity, their situation, and to the demands of justice, they will bring with them to the Negotiation all the acquiescence which their humanity dictates for the general good of Europe.

The King my Master, and his Allies, do not doubt but that they shall find the heart of his Britannic Majesty and his Allies, impressed with the

same

' same sentiments. I esteem it a happiness that my  
 ' office makes me the instrument of conveying such fa-  
 ' vourable sentiments, which give me an opportunity  
 ' of assuring your Excellency with what distinguished  
 ' consideration I have the honour to be, &c.

Mr Pitt.

in conformity  
 s, in order, if  
 nt of a general  
 to your Excel-  
 , which solely  
 England, with  
 ween the two  
 hope, that the  
 o treat with his  
 nistrust in the  
 lace, and will  
 e the King ac-  
 eather with re-  
 n respect to the  
 on to the prin-  
 d, in order to

orified to assure  
 e war in which  
 Allies of the  
 treat of their  
 with the same  
 can give your  
 nce; and that  
 their dignity,  
 justice, they  
 on all the ac-  
 tes for the ge-

Allies, do not  
 rt of his Bri-  
 fted with the  
 ' same

No. V.

*Memorial of the Christian King.*

' **T**HE Most Christian King wishes, that the se-  
 ' parate peace of France with England could be  
 ' united with the general peace of Europe, which his  
 ' Majesty most sincerely desires to establish; but as the  
 ' nature of the objects which have occasioned the war  
 ' between France and England, is totally foreign  
 ' from the disputes in Germany, his Most Christian  
 ' Majesty has thought it necessary to agree with his  
 ' Britannic Majesty on the principal articles which may  
 ' form the basis of their separate negotiations, in order  
 ' to accelerate, as much as possible, the general con-  
 ' clusion of the peace.

' The best method to accomplish the end proposed,  
 ' is to remove those intricacies which might prove ob-  
 ' stacles to its success. In the business of peace, the  
 ' disputes of nations concerning their reciprocal con-  
 ' quests, the different opinions with respect to the u-  
 ' tility of particular conquests, and the compensations  
 ' for restitutions, generally form matter of embarrass-  
 ' ment at a negotiation of peace. As it is natural for  
 ' each nation, with regard to these different points, to  
 ' endeavour the acquisition of all possible advantages,  
 ' interest and distrust occasion oppositions, and pro-  
 ' duce delays. To obviate these inconveniencies, and  
 ' to testify the sincerity of his proceedings in the course  
 ' of the negotiation of peace with England, the Most  
 ' Christian King proposes to agree with his Britannic  
 ' Majesty,

• Majesty, that, with respect to the particular war of  
 • France and England, the two Crowns shall remain  
 • in possession of what they have conquered from each  
 • other; and that the situation in which they shall  
 • stand on the 1st of September, in the year 1761, in  
 • the East Indies; on the 1st of July in the same year,  
 • in the West Indies and in Africa; and on the 1st of  
 • May following, in Europe, shall be the position  
 • which shall serve as a basis to the treaty which may  
 • be negotiated between the two powers. Which shews  
 • that the Most Christian King, in order to set an ex-  
 • ample of humanity, and to contribute to the re-esta-  
 • blishment of the general tranquillity, will make a sa-  
 • crifice of those restitutions which he has a right to  
 • claim, at the same time that he will maintain those  
 • acquisitions which he has gained from England du-  
 • ring the course of the war.

• Nevertheless, as his Britannic Majesty may think that  
 • the periods proposed, of the 1st of September, July,  
 • and May, are either too near or too distant for the  
 • interests of the British Crown, or that his Britannic  
 • Majesty may judge it proper to make compensation  
 • for the whole, or for part of the reciprocal conquests  
 • of the two Crowns, the Most Christian King will  
 • readily enter into Negotiation with his Britannic Ma-  
 • jesty in relation to these two objects, when he shall  
 • know his sentiments concerning them; the principal  
 • view of his Most Christian Majesty being to testify  
 • not only to England, but to the whole world, his  
 • sincere disposition to remove all impediments which  
 • might defer the salutary object of peace.

• The Most Christian King expects, that the dis-  
 • position of his Britannic Majesty will be correspond-  
 • ent, and that he will, with equal sincerity, answer  
 • all the articles contained in this memorial, in which  
 • the two powers are so essentially interested.

These

These pieces were dated the 26th of March: England had then conquered from France Isle Royal or Cape Breton, all Canada, the isles of Guadaloupe and Marigalant, and that of Goree in Africa, with Senegal; Europe at that time was ignorant of the precise situation of affairs between the two Crowns in Asia, and the expedition against Belle-Isle had not then taken place.

France, on the other hand, had conquered the island of Minorca, had repaired some parts of the port of Dunkirk, and in Germany were in possession of Hanau, the Landgraviate of Hesse, and the town of Gottingen in the Electorate of Hanover. It is necessary to observe, that Cassel was besieged on the 26th of March, and that it was to be feared that on the 1st of May the King's forces would no longer be in possession of Hesse, and of the town of Gottingen.

Wesel and Gueldres could not be comprised in the offer of *Uti possidetis* which France proposed, because those two towns, and the countries dependent on them, appertain to the Empress Queen: That the King has only the custody of them, and that justice is administered there in the name of her Imperial Majesty.

All Europe was astonished at the sacrifices which the King was disposed to make to England: his Majesty's Ministry were reproached on the part of those Courts who were most affectionate to France, and no one doubted but that England would prefer the quiet possession of her conquests, and the repose of her Allies in Germany, to the continuation of the war. The memorial of France, by establishing a fixed basis for the negotiation, proposed to make necessary compensations for the advantage of the two crowns, and opened a way for the evacuation of Germany on the part of the French troops, in compensation of the conquests of England in America.

The full extent of the proposition contained in the

Memorial

C

These

Memorial of the 26th of March, addressed to Mr Pitt, was known in France; but the King, like a true Father of his people, thought of nothing but their relief; and in consequence of this sentiment, determined to adhere to the offers which seemed to him the most sure and ready expedients for inspiring his enemies with that spirit of reconciliation, which directed all his Majesty's wishes and measures.

Mr Pitt answered the Duke of Choiseul's Letter, and at the same time sent him a Memorial, in answer to that of France of the 26th of March.

## No. VI.

*Mr Pitt's Letter to the Duke of Choiseul.*

S I R,

London, 8th April, 1761.

THE King my Master has authorised me to transmit to your Excellency, with all the dispatch which was found possible, the Memorial hereto annexed, in answer to that of the 26th of the last month, made by the order and in the name of his Most Christian Majesty, solely concerning the interests of England and France, relative to the particular war between the two Crowns, which was accompanied by a letter from your Excellency of the same date, transmitted to me by M. the Prince Galitzin.

His Majesty has published his real sentiments, with regard to the salutary business of Peace, with the sincerity which his Christian Majesty desires, and of which he himself set the example; the King my Master, on his part, desires nothing more than, by the sincerity of his conduct, to remove all distrust in course of the Negotiation.

I will likewise acquaint your Excellency, that the King learnt with great satisfaction, that your Excellency was authorised to give assurance, that, in relation

ed to Mr Pitt,  
like a true Fa-  
ut their relief;  
determined to  
him the most  
s enemies with  
ed all his Ma-

seful's Letter,  
al, in answer

oiseul.

April, 1761.

d me to trans-  
the dispatch  
al hereto an-  
of the last  
name of his  
the inter-  
the particu-  
was accom-  
of the same  
e Galitzin.  
iments, with  
with the sin-  
res, and of  
ng my Ma-  
man, by the  
l distrust in

y, that the  
your Excel-  
hat, in re-  
lation

‘ lation to the war which concerns the King of Prus-  
‘ sia, the Allies of his Most Christian Majesty are de-  
‘ termined to treat with the same openness and sinceri-  
‘ ty as the Court of France, and that they will bring  
‘ with them, to the Negotiation at the future Con-  
‘ gress, all the acquiescence which their unanimity dic-  
‘ tates for the general good of Europe.

‘ I must add, that with regard to the war which  
‘ concerns the King of Prussia, as well as with respect  
‘ to the other Allies of the King my Master, his Ma-  
‘ jesty, always constant in fulfilling the engagements  
‘ of his crown with the most scrupulous exactness, can  
‘ never fail to support their respective interests, whe-  
‘ ther in the course of the Negotiation, (which may  
‘ God prosper), or in the continuance of the war, (if  
‘ contrary to all expectation this misfortune should be  
‘ unavoidable), with the cordiality and efficacy of a sin-  
‘ cere and faithful Ally.

‘ As to what remains, it is superfluous to mention  
‘ to what degree his Majesty wishes for this speedy es-  
‘ tablishment of the general peace in Germany, after  
‘ the distinguished proof his Majesty has given, in so  
‘ readily contenting to the proposition of so distant a  
‘ place as the town of Augsburg for the meeting of  
‘ the Congress.

‘ Such are the sincere and upright intentions of the  
‘ King my Master for the re-establishment of the pu-  
‘ blic tranquillity. I think myself happy in having  
‘ the charge of conveying such sentiments, and of ha-  
‘ ving an opportunity of assuring your Excellency of  
‘ the distinguished regard with which I have the honour  
‘ to be, &c.

Signed W. PITT.

## No. VII.

*The Memorial of his Britannic Majesty, of the 8th of April 1761.*

‘ HIS Britannic Majesty, equally desirous with the  
 ‘ Most Christian King, that the separate Peace  
 ‘ of England and France could be united with the ge-  
 ‘ neral peace, for which the King of Great Britain is  
 ‘ so sincerely interested, that, in regard to this point,  
 ‘ he even means that the contests which might arise be-  
 ‘ tween the two Crowns concerning their particular dif-  
 ‘ ferences, should not occasion the least delay to the  
 ‘ speedy conclusion of so salutary a work as the general  
 ‘ peace of Germany; and his Britannic Majesty is the  
 ‘ more confirmed in this sentiment, dictated by huma-  
 ‘ nity towards so many nations, that he feels in all its  
 ‘ extent the proposition which the Most Christian King  
 ‘ establishes as a fundamental principle; that the nature  
 ‘ of the objects which have occasioned the war between  
 ‘ England and France, is totally foreign from the dis-  
 ‘ putes in Germany.

‘ In consequence of this incontestable principle, the  
 ‘ King of Great Britain entirely adopts the sentiment  
 ‘ of his Most Christian Majesty, that it is necessary to  
 ‘ agree between the two Crowns on some principal ar-  
 ‘ ticles, which may form the basis of their particular  
 ‘ negotiations, in order the more to accelerate the con-  
 ‘ clusion of a general peace.

‘ The King of Great Britain equally agrees in ge-  
 ‘ neral to the proposition which the Most Christian  
 ‘ King has made with an openness, in which his Bri-  
 ‘ tannic Majesty will concur throughout the course of  
 ‘ the negotiation; that is to say, that, in relation to  
 ‘ the particular war between England and France,  
 ‘ 1. The two crowns shall remain in possession of what  
 ‘ they have conquered, one from the other. 2. That

‘ the

the situation in which they shall stand at certain periods, shall be the position to serve as a basis for the Treaty which may be negotiated between the two Powers.

With regard to the first branch of the aforesaid proposition, his Britannic Majesty takes pleasure in doing justice to the magnanimity of His Most Christian Majesty, who, from motives of humanity, determines to sacrifice to the love of peace, the restitution which he thinks he has a right to claim, maintaining at the same time what he has conquered from England during the course of the war.

With respect to the second head of the aforesaid proposition, concerning the reciprocal Conquests made by the two Crowns one upon another; that is to say, That the situation in which they shall stand at the respective periods assigned for the different quarters of the globe, shall serve as a basis for the said Treaty, the King of Great Britain again acknowledges with satisfaction the candour which is manifested on the part of his Most Christian Majesty in this article, by obviating, as he has done, the extreme difficulties, and by anticipating the indispensable objections, which could not but arise on such a subject; it being in fact self-evident, that expeditions at sea requiring preparations of long standing, and depending on navigations which are uncertain, as well as on the concurrence of seasons, in places which are often too distant for orders relative to their execution to be adapted to the common vicissitudes of negotiations, which for the most part are subject to disappointments and delays, and are always fluctuating and precarious: from whence it necessarily results, that the nature of such operations is by no means susceptible, without prejudice to the party who employs them, of any other epochas, than those which have reference to the day of signing the treaty of peace.

Nevertheless

of the 8th of

stirous with the  
separate Peace  
ed with the ge-  
Great Britain is  
l to this point,  
might arise be-  
r particular dif-  
st delay to the  
as the general  
Majesty is the  
tated by huma-  
feels in all its  
Christian King  
that the nature  
the war between  
n from the dis-

principle, the  
the sentiment  
is necessary to  
e principal ar-  
their particular  
lerate the con-

agrees in ge-  
Most Christian  
which his Bri-  
the course of  
in relation to  
and France,  
ession of what  
er. 2. That  
the

' Nevertheless as this consideration, as well as that  
 ' which respects the Compensations (if such shall be  
 ' found proper to be made between the two Crowns)  
 ' on account of their reciprocal Conquests, compre-  
 ' hend the most interesting and capital articles of the  
 ' Treaty; and as it is upon these two decisive objects,  
 ' that the Most Christian King voluntarily offers to en-  
 ' ter into a Negotiation; the King of Great Britain,  
 ' desiring to concur effectually with the favourable dis-  
 ' positions of the Most Christian King, in order to  
 ' remove all impediments which might defer the fa-  
 ' lutary object of peace, his Britannic Majesty declares  
 ' that he is ready on his part to enter upon the proposed  
 ' Negotiation with speed and sincerity. And more  
 ' authentically to demonstrate to what extent the sincer-  
 ' ity of his conduct proceeds, his Britannic Majesty  
 ' declares farther, that he should be glad to see some  
 ' person at London sufficiently authorized, by a power  
 ' from the Most Christian King, to enter upon this  
 ' subject with the British Ministers, in regard to the  
 ' several articles contained in the Letter of the D. de  
 ' Choiseul of the 26th of March 1761, to the Secreta-  
 ' ry of State of his Britannic Majesty, which points are  
 ' so essentially interesting to the two Powers.

' By the order, and in the name of the King of  
 ' Great Britain my Master,

' Signed W. PITT.

The letter of the English Minister shews, in appear-  
 ance, an equal zeal with that of France, for the re-  
 establishment of the Union between the two Crowns: it contains, moreover, a declaration in favour of the King of Prussia, which seems foreign to the purpose; and appears the more affected, as the King never testified the least desire to separate the alliance which united England to his Prussian Majesty.

The British Memorial, annexed to the letter of the  
 English

Eng  
 thin  
 clud  
 nece  
 fidet  
 the  
 I  
 a Fr  
 a fa  
 Cou  
 Cho  
 com  
 tha  
 con  
 Mi  
 of d

English Minister, accepts the *Statu Quo*, but says nothing with regard to the epochas. In fact, it is concluding nothing with regard to that interesting and necessary object attached to the proposition of *Uti Possidetis*, to say that the peace shall be the epoch to fix the possessions of the two powers.

In the conclusion, England proposed the sending of a French Minister to London. This proposition gave a favourable omen of the dispositions of the British Court towards peace. The King ordered the D. de Choiseul to return an answer to Mr Pitt, and to accompany it with a Memorial, which, at the same time that it clearly expressed his Majesty's real sentiments, contained an acceptance of the proposal for sending a Minister to London, which required the reciprocity of dispatching an English Minister to France.

## No. VIII.

*Letter from the D. de Choiseul to Mr Pitt.*

S I R,

Versailles, 19th April, 1761.

I made the King my master acquainted with the letter which your Excellency did me the honour to write to me on the 8th instant, as well as with the Memorial thereto annexed.

His Majesty has remarked with real pleasure, the conformity of his Britannic Majesty's sentiments with his own, in regard to the sincere and open conduct which it becomes two such great Powers to observe in the Negotiation of a peace.

The King has not delayed, Sir, the nomination of an Ambassador to represent him at the Congress at Augsburg. His Majesty has made choice of the Count de Choiseul, at present his Ambassador at Vienna; and he will repair to the town appointed at the beginning of July, in the expectation which we entertain

‘ entertain here, that his Britannic Majesty will send  
 ‘ his Ambassador thither at the same time.

‘ The King has commanded me, Sir, to observe on  
 ‘ this occasion to your Excellency, in answer to the  
 ‘ declaration contained in your letter, that his Majesty,  
 ‘ as constant as any other Power in fulfilling the en-  
 ‘ gagements he has made with his Allies with the most  
 ‘ scrupulous punctuality, will continue, with that fi-  
 ‘ delity which is consistent with the integrity and dig-  
 ‘ nity of his character, to make his cause common with  
 ‘ theirs, whether in the negotiation for the peace of  
 ‘ Germany, or in the continuance of the war, if, to  
 ‘ the misfortune of mankind, the favourable disposi-  
 ‘ tions in which the Belligerent Powers are at present  
 ‘ should not be attended with the success which is so  
 ‘ earnestly desired.

‘ I ought not, on this occasion, to omit informing  
 ‘ your Excellency with what concern the King would  
 ‘ see himself obliged to continue such a destructive  
 ‘ war, after having entertained a confidence that all the  
 ‘ parties were interested in putting a stop to the cala-  
 ‘ mities it occasions.

‘ As to what relates to the war in particular between  
 ‘ France and England, I have annexed to this letter a  
 ‘ Memorial in reply to that of your Excellency. We  
 ‘ cannot be too zealous in explaining the upright in-  
 ‘ tentions of our Masters, in order to remove, at the  
 ‘ beginning of this interesting negotiation, those mis-  
 ‘ understandings which often augment, instead of les-  
 ‘ sening the delay.

‘ You are a Minister, Sir, too enlightened, not to  
 ‘ approve of this principle.

‘ I have the honour to be, with most distinguish-  
 ‘ ed regard, &c.

‘ Signed, LE DUC DE CHOISEUL.

*The Memorial of his Most Christian Majesty of the 19th April 1761.*

‘ **T**HE Most Christian King perceives with satisfaction, that his Britannic Majesty agrees that the nature of the objects which have occasioned the war between France and England is totally foreign from the disputes which have given rise to the war in Germany; it is in consequence of this principle that his Most Christian Majesty offered the King of England to treat concerning the preliminaries relative to the particular interests of the two Crowns; but in making that proposition, the King of France did not understand, as the beginning of the Memorial of London of the 8th of April seems to intimate, that the peace of Germany could take place, without the differences between France and England being adjusted. His Most Christian Majesty has sufficient confidence in his Allies to be certain that they will neither conclude a peace nor a treaty, without his consent. He did not understand therefore, that the peace of Germany could be concluded distinctly from that of France and England; and he only proposed to the King of England, to separate the discussion of the two wars, in order to bring about a general peace for all parties.

‘ His Most Christian Majesty renews the proposition which he caused to be made in the first Memorial, That the two Powers should remain *in statu quo* with regard to their possessions and conquests, according to the periods stated in the said Memorial; but his Majesty observes, that the basis of the proposition is necessarily connected with the epochas proposed; for it is easy to conceive, that such events may happen on either side, as may absolutely prevent an acquiescence to the *Uti possidetis*, if the epochas are distant; and his Most Christian Majesty has the more

D

‘ reason

' reason to recall the whole proposition, if the King of  
 ' England does not acquiesce to the epochas annexed to  
 ' it, since no one can doubt but that those periods were  
 ' proposed at a time when they were not advantageous  
 ' to France.

' It is certain that the reciprocal conquests cannot be  
 ' ascertained but on the day of signing the peace; but  
 ' it is no less certain, that it is impossible to fix the ba-  
 ' sis of a negotiation for peace, otherwise than accord-  
 ' ing to the situation in which the Belligerent Parties  
 ' stood at such or such a period of the war. This is  
 ' the light in which the King of France understood the  
 ' proposition which he made to the King of England; and  
 ' it is upon this principle, if his Britannic Majesty  
 ' adopts it, that his Most Christian Majesty will send a  
 ' minister to London with credentials, and charged  
 ' with full power sufficient to treat with the ministers  
 ' of the King of Great Britain, either with respect to  
 ' the ground of the dispute, or in regard to the com-  
 ' pensations proper to be made to the two Crowns, as  
 ' well as concerning the interests of their colonies and  
 ' their commerce. The disposition of his Most Chri-  
 ' stian Majesty, to put an end to the miseries of war,  
 ' which divides the two nations under their govern-  
 ' ment, is equal to that of his Britannic Majesty; but  
 ' as the zeal on both sides should be alike, at the same  
 ' time that the Most Christian King shall send M.  
 ' Bussy to London, he hopes that the King of Great  
 ' Britain will send an English minister to France, to  
 ' treat concerning the same objects with his ministry.  
 ' His Most Christian Majesty expects the answer of his  
 ' Britannic Majesty on the contents of this memorial,  
 ' in order to expedite and receive the reciprocal and  
 ' necessary passports.

' By the order and in the name of the King my  
 ' Master,

' Signed, LE DUC DE CHOISEUL.'

Mr

if the King of  
 chas annexed to  
 se periods were  
 ot advantageous

quests cannot be  
 the peace; but  
 le to fix the ba-  
 ile than accord-  
 lligent Parties  
 e war. This is

understood the  
 ng of England,  
 ritannic Majesty

esty will send a  
 s, and charged  
 th the ministers  
 r with respect to

gard to the com-  
 two Crowns, as  
 heir colonies and

his Most Chri-  
 miseries of war,  
 r their govern-  
 ic Majesty; but

ike, at the same  
 shall send M.  
 King of Great  
 r to France, to  
 th his ministry.  
 he answer of his  
 this memorial,  
 e reciprocal and

of the King my  
 E CHOISEUL.'

Mr

Mr Pitt's answer contained a new Memorial on the part of England, in which their arguments with respect to the epochs were far from being just: for, although France proposed, by the Memorial of the 26th of March, to negotiate with respect to the epochs, it was not the less certain, that the proposition of *Uti possidetis* was connected with those epochs, whether the courts agreed that they should be distant or near. In fact, if it should happen that they could not agree in that particular, it was evident that the proposition of *Uti possidetis* dropped with the negotiation.

No. X.

*Mr Pitt's letter to the Duke de Choiseul.*

MONSIEUR, *Whitehall, 28th April, 1761.*

I Have laid before the King my Master the letter which your Excellency did me the honour to write to me the 19th of this month, as also the Memorial which was annexed to it.

His Majesty sincerely wishes to maintain an entire conformity of sentiments with his Most Christian Majesty, in relation to the uniform and direct method which it is proper to pursue in a negotiation equally delicate and important.

The King understands, Sir, with pleasure, that his Most Christian Majesty has made choice of the Count de Choiseul to represent him at the Congress at Augsburg, and that that Ambassador will repair to the destined town at the beginning of July; and the King has charged me to inform your Excellency, that he has nominated the Earl of Egremont, Lord Viscount Stormont, and Sir Joseph Yorke, to represent him at the said Congress, and that his Ambassadors will likewise repair to Augsburg at the beginning of July.

D 2

It

‘ It becomes me, on this subject, to acquaint your  
 ‘ Excellency, that the regret of the King my Master  
 ‘ would not be less than that of the Most Christian  
 ‘ King, to see the war continued in Germany, which is  
 ‘ destructive to so many nations.

‘ I annex to this letter a Memorial, in answer to  
 ‘ that of your Excellency of the 19th instant, in rela-  
 ‘ tion to the war in particular between Great Britain  
 ‘ and France. It is true, Sir, the principle of remo-  
 ‘ ving misunderstandings in business, upon all occa-  
 ‘ sions, cannot be too highly approved; therefore it  
 ‘ cannot escape the observation of your Excellency, that  
 ‘ at the beginning of an accommodation, unexpected  
 ‘ alterations naturally have the effect of involving the  
 ‘ overtures in obscurity and uncertainty, rather than of  
 ‘ introducing that perspicuity and confidence, so indis-  
 ‘ pensable in a negotiation between two such great  
 ‘ Powers. As the natural remedy against inconve-  
 ‘ niencies of this nature seems to be the presence of re-  
 ‘ ciprocal Ministers, who, treating by word of mouth,  
 ‘ may give an explanation immediately on starting of a  
 ‘ doubt, your Excellency will see, by the Memorial  
 ‘ hereto annexed, the disposition of his Majesty in this  
 ‘ respect.

‘ I have the honour to be, with the most distin-  
 ‘ guished regard, &c.

‘ Signed, W. PITT.’

No. XI.

*The Memorial of his Britannic Majesty of the 28th of A-  
 pril, 1761.*

‘ **T**HE King of Great Britain, always influenced  
 ‘ by the same desire of putting an end to the mi-  
 ‘ series of the war, which is unhappily kindled between  
 ‘ Great Britain and France, has with pleasure concur-  
 ‘ red in every measure which tends to remove the ob-  
 ‘ stacles

acquaint your  
ing my Master  
Most Christian  
rmany, which is

l, in answer to  
instant, in rela-  
n Great Britain  
nciple of remo-  
upon all occa-  
d; therefore it  
Excellency, that  
on, unexpected  
of involving the  
, rather than of  
dence, so indis-  
two such great  
gainst inconve-  
presence of re-  
word of mouth,  
on starting of a  
the Memorial  
Majesty in this

the most distin-

l, W. PITT.

of the 28th of A-

ways influenced  
n end to the mi-  
kindled between  
pleasure concu-  
remove the ob-  
stacles

‘ obstacles which impede so salutary a work. It is with  
‘ this view, that his Britannic Majesty will readily  
‘ send Mr Stanley to France, in the quality of his mi-  
‘ nister, at the same time that the Most Christian King  
‘ shall send Mr Buffy to London.

‘ As to what remains, his Majesty does not find, by  
‘ the Memorial of the 26th of last month, made in  
‘ the name of his Most Christian Majesty, that the  
‘ ground of the proposition therein contained, concern-  
‘ ing the reciprocal conquests, is necessarily connected  
‘ with the periods proposed: quite on the contrary; it  
‘ is expressly about those very periods that the Most  
‘ Christian King offers to enter into a negotiation.  
‘ These are the express words: *Nevertheless, as his*  
‘ *Majesty may think that the proposed periods of Septem-*  
‘ *ber, July, and May, may be either too near or too*  
‘ *distant for the interests of the British Crown, or that*  
‘ *his Britannic Majesty should think proper that compensa-*  
‘ *tion should be made for the whole or part of the reci-*  
‘ *procal conquests of the two Crowns; upon these two*  
‘ *points, the Most Christian King will readily enter into*  
‘ *a negotiation with his Britannic Majesty, when he shall*  
‘ *be acquainted with his intentions.*

‘ It was in consequence of an offer so clearly express-  
‘ ed, and not capable of misconstruction, that his Bri-  
‘ tannic Majesty resolved to declare, that he was ready  
‘ on his part to enter, with speed and sincerity, upon  
‘ the proposed Negotiation. The King of Great Bri-  
‘ tain, persevering in his intentions, renews his former  
‘ declaration; and his Britannic Majesty, to leave no  
‘ doubt with regard to his inclinations, has forwarded  
‘ the passport hereto annexed, and will be glad to re-  
‘ ceive one immediately in return from the Court of  
‘ France, that, by means of a treaty by word of mouth,  
‘ as well with respect to the grounds of the dispute, as  
‘ in relation to the epochs, as also in regard to the com-  
‘ pensation which may be agreed on between the two  
‘ Crowns,

' Crowns, they may be the better able on both sides  
 ' to clear up doubts, and remove all ambiguities from  
 ' the Negotiation, which, in order to be effectual,  
 ' should be conducted on both sides with sincerity, pre-  
 ' cision, and expedition.

' By the order, and in the name of the King my  
 ' Master,

' Signed, W. PITT.'

The passports for Mr Buffy being arrived, the King  
 ordered those necessary for Mr Stanley to be expedited,  
 and the dispatch of the respective Ministers for the im-  
 portant Negotiation on foot, was settled by the Letters  
 here annexed.

## No. XII.

*Letter from the D. de Choiseul to Mr Pitt.*

' S I R,

' **T**HE King my Master entirely adopts the prin-  
 ' ciple advanced in the letter with which your  
 ' Excellency honoured me on the 28th of last month,  
 ' as likewise in the Memorial thereto annexed, with re-  
 ' spect to the necessity of dispatching respective Mini-  
 ' sters, in order to elucidate a number of difficulties,  
 ' which it is impossible to obviate by letters and me-  
 ' morials. I should nevertheless have been proud of  
 ' the honour of negotiating so important an affair  
 ' personally with your Excellency. No one has a  
 ' higher confidence than myself in the integrity and  
 ' the uncommon talents which your Excellency pos-  
 ' sesses; and I do presume, that the intentions of the  
 ' Kings our Masters, being at once determined on  
 ' peace, the sagacity of your Excellency, joined to my  
 ' zeal for so precious a blessing, would have smoothed  
 ' all difficulties; but as our employs necessarily keep  
 ' us

' us at a distance from a personal Negotiation, M. de  
 ' Bussy, who is used to transact business with me, will  
 ' supply, near your Excellency, the desire I have of  
 ' concurring in the salutary views of peace, which seem  
 ' to animate all the Belligerent Powers. I intreat your  
 ' Excellency to grant him your favour, and I am cer-  
 ' tain that he will use his utmost endeavours to de-  
 ' serve it.

' Your Excellency will see, by my private letter, to  
 ' which his Majesty's passports for Mr Stanley are an-  
 ' nexed, some precautionary arrangements, which I  
 ' propose to be settled, in order to prevent the incon-  
 ' veniencies which might arise on the first dispatch of  
 ' the respective ministers.

' I have the honour to be, &c.

' Signed, LE DUC DE CHOISEUL.'

## No. XIII.

*Another Letter from the D. de Choiseul to Mr Pitt, of  
the 4th May 1761.*

' I Have received the passport of the King of Great  
 ' Britain, which your Excellency did me the ho-  
 ' nour to send for M. Bussy, in the quality of Minister  
 ' of the King my master; and I send you in return his  
 ' Majesty's passport for Mr Stanley, whom his Britan-  
 ' nic Majesty has been pleased to appoint, in order to  
 ' come to this Court, in the same capacity. I think  
 ' it my duty, on this occasion, Sir, to make some ob-  
 ' servations, which seem to me necessary to warrant  
 ' the execution of the commissions of those two Mini-  
 ' sters.

' 1. The King thinks, that his Britannic Majesty  
 ' will judge it convenient that the two Ministers should  
 ' be charged with full power from the respective Courts  
 ' to use upon occasion.

' 2. That the two Ministers should each of them  
 ' have

‘ have Letters of Credence from the Kings their Masters, which they shall deliver to the respective Secretaries of State only; that is to say, in France, to the Minister and Secretary of State for the department of Foreign Affairs; and in England, to the Minister and Secretary of State for the Southern Department.

‘ 3. As his Majesty’s intention is, that the English Minister shall enjoy the same privilege in France, as if the two Courts were in the midst of peace, as well with regard to the common intercourse of life, as in maintaining a correspondence with the Court of England and the other Courts of Europe; and lastly, for the dispatch of his couriers, and with respect to all the prerogatives and franchises in general incident to his character; his Majesty relies, that M. Buffy will absolutely enjoy the same rights, prerogatives, franchises and liberties at London; it being understood, nevertheless, that when one or the other are about to dispatch their couriers to their own, or any other Court, they shall be obliged to require a passport from the Secretary of State in that department, which shall not be refused to them, any more than the necessary vessel to transport their couriers from France to England, and from England to France.

‘ 4. We desire to know when Mr Stanley will be ready to leave London in order to repair to Calais, in order to direct M. Buffy’s journey, so that he may repair to Calais at the same time, to be transported to England in the same vessel which brings Mr Stanley over, if that is agreeable to the Court of Great Britain: if not, the King will keep a vessel in the port of Calais, which shall transport M. Buffy to England, in which case it will be proper to know what kind of vessel his Britannic Majesty will chuse to bring Mr Stanley to Calais.

‘ I believe your Excellency will find these observations proper, and that you will send me your answer as soon as possible.’

No.

## No. XIV.

*Mr Pitt's answer to the Duke de Choiseul, of the 11th  
May 1761.*

‘ S I R,

‘ **T**HE King my Master has learned, with real sa-  
‘ tisfaction, by the letter which your Excellency  
‘ did me the honour to write of the 4th of this month,  
‘ that the sentiments of the Most Christian King are  
‘ conformable to those of his Majesty with respect to  
‘ the mutual dispatch of the Ministers from the two  
‘ Courts.

‘ I hope your Excellency will be persuaded, that I  
‘ have a lively sense of the value of those obliging sen-  
‘ timents with which you have been pleased to honour  
‘ me, and that, conscious as I am of your superior qua-  
‘ lities, which have engaged the approbation of every  
‘ Court, I perceive, in its full extent, how flattering a  
‘ circumstance it would have been for me to have had  
‘ the honour of treating personally with your Excel-  
‘ lency upon so interesting an object, and to have sha-  
‘ red with you, in point of zeal for the prosperous  
‘ conduct of the Peace, the satisfaction of co-operating  
‘ more immediately to give the people assurance of the  
‘ effects of the salutary dispositions of the Kings our  
‘ Masters. I shall nevertheless take real pleasure, up-  
‘ on all occasions, to pay the respect due to M. Buffy’s  
‘ character, as well as to his merit; and I can assure  
‘ you, Sir, that the happiness which that minister has  
‘ had, of being used to transact business with your Ex-  
‘ cellency, is an additional circumstance which cannot  
‘ but interest me extremely in his behalf.

‘ I am persuaded that Mr Stanley, who is descend-  
‘ ed from an illustrious family, and who entertains no-  
‘ ble sentiments, will use all his endeavours to merit

E

‘ the

No.

‘ the honour of your Excellency’s esteem, and he wilhes  
 ‘ to be recommended to your favour.

‘ You will see, Sir, by my private letter, the reflec-  
 ‘ tions which have occurred in relation to the precau-  
 ‘ tionary arrangements which your Excellency propo-  
 ‘ sed to settle, and I hope that no farther impediments  
 ‘ will remain on this subject.

‘ I have the honour to be, &c.

‘ Signed, W. PITT.’

### No. XV.

*Another Letter from Mr Pitt to the Duke de Choiseul, of  
 the 11th May 1761.*

‘ SIR,

‘ I Have received the three passports which your Ex-  
 ‘ cellency has done me the honour to transmit for  
 ‘ Mr Stanley, in quality of Minister from the King  
 ‘ my master; and I in return transmit to you a second,  
 ‘ which his Majesty has granted for the vessel which  
 ‘ the Most Christian King shall think proper to order  
 ‘ for transporting M. Buffy into England; and I an-  
 ‘ nex the order to the officers of the customs, for the  
 ‘ free importation of the effects and baggage of the said  
 ‘ minister.

‘ As to what relates, Sir, to the observations which  
 ‘ you thought yourself obliged to make, to warrant the  
 ‘ execution of the commission of those two ministers,  
 ‘ it is with great satisfaction I assure your Excellency,  
 ‘ that the King, in conformity with the sentiments of  
 ‘ his Most Christian Majesty, is of opinion,

1. ‘ That the two ministers should be charged with  
 ‘ ample power from the Kings their Masters, to make  
 ‘ use of as occasion shall offer.

2. ‘ That

and he wishes  
 ter, the reflec-  
 to the precau-  
 llency propo-  
 e impediments

W. PITT.

*de Choiseul, of*

which your Ex-  
 to transmit for  
 om the King  
 you a second,  
 vessel which  
 proper to order  
 l; and I an-  
 stoms, for the  
 ge of the said

ervations which  
 to warrant the  
 two ministers,  
 r Excellency,  
 sentiments of  
 on,

charged with  
 ters, to make

2. ' That

2. ' That the two ministers ought, each of them,  
 ' to have Letters of Credence from their Majesties,  
 ' which they shall not need to deliver but to the Se-  
 ' cretaries of the respective States, in the manner spe-  
 ' cified by your Excellency.

3. ' It is the intention of his Majesty, that M.  
 ' Buffy should absolutely enjoy in England, the same  
 ' rights, prerogatives, franchises, and liberties, as if  
 ' the two Courts were in the midst of peace, and which  
 ' Mr Stanley, in pursuance of the intention of his  
 ' Most Christian Majesty, is to enjoy in France; and  
 ' that as to the dispatch of Couriers, as well as every  
 ' thing else which concerns the two Ministers, the ten-  
 ' nor of the third article of observations relative to this  
 ' head, shall be observed in every respect.

' As to what remains, concerning the time of the  
 ' departure of the said Ministers, as also concerning  
 ' the manner of their crossing the sea, the King is of opi-  
 ' nion, that in order to obviate all difficulties, Mr Stan-  
 ' ley and M. Buffy may respectively repair to Dover  
 ' and Calais, to cross the sea each of them in a vessel  
 ' appertaining to their own nation, which the Kings  
 ' their Masters shall keep ready for that purpose in the  
 ' two ports aforesaid. It is in confidence of this dispo-  
 ' sition, that I am obliged to acquaint your Excellen-  
 ' cy, that the King will dispatch Mr Stanley from  
 ' London, so that he may reach Dover on the 23d of  
 ' this month, unless we learn that a time so near at  
 ' hand should be inconvenient to the Court of France;  
 ' and the King my Master relies, with full confidence,  
 ' in M. Buffy's repairing to Calais on the aforesaid day,  
 ' that the two ministers may cross the sea without de-  
 ' lay, as far as the circumstances of wind and naviga-  
 ' tion will permit them. I will add to your Excellen-  
 ' cy, that Mr Stanley will make use of a packet-boat  
 ' from Dover, and that M. Buffy may cross from Ca-  
 ' lais

‘ I am to England, in whatever vessel his Most Christian Majesty shall judge convenient.

‘ I flatter myself that your Excellency will find that these arrangements will equally facilitate the method of the two Ministers repairing to their reciprocal destinations without inconvenience.

‘ I have the honour to be, &c.

‘ Signed W. PITT.’

The Courts in alliance with France, without opposing this Negotiation with the Court of London, expressed great uneasiness at the reciprocal dispatch of the two Ministers: they were encouraged, however, by the promise which the King made to them, of communicating with the utmost confidence, a detail of the several objects which should be treated of, either at London or Versailles. In the Declaration made to them on the part of the King, they at once admired his Majesty's steadiness to his engagements, and that generosity with which he determined to sacrifice his personal interests, in order to come to a speedy and firm reconciliation with England.

M. Bussy set out for London: his instructions were extremely simple: the basis of them regarded the proposition of *Uti possidetis*; and he was enjoined,

1. To demand of the British Minister, whether the King of England accepted of the periods annexed to the proposition of *Statu Quo*, and if his Britannic Majesty did not accept of them, What new periods he proposed to France?

2. To declare to the Court of London, That the war which the King waged against England, was entirely distinct from that of the Empress Queen against the King of Prussia, and that consequently, except as to Wesel and Gueldres, which appertained to her Imperial Majesty, the King was at liberty to cause his forces

forces to evacuate Gottingen, Hesse, and the county of Hanau, but that his Majesty made this evacuation to depend on two conditions: First, That the Court of England should give proper security, that the army commanded by Prince Ferdinand should be disbanded, and not serve against the King's Allies. Secondly, That his Britannic Majesty would agree on some restitution which should be judged reasonable on the part of England, as a compensation for the French troops evacuating Gottingen, the Landgraviate of Hesse, and the county of Hanau.

Mr Stanley arrived at Marly at the same time that Mr Bussy arrived at London. The English minister, at the very first conference, declared in the name of his court, that the King his Master would support his Allies with *Efficacy and good Faith*. (These were the terms he made use of.) The King's Minister who conferred with Mr Stanley, answered him by a declaration equally precise, with respect to his Majesty's intention to fulfil his engagements with regard to the Allies of France: but as the Peace between the Empress Queen and the King of Prussia was to be negotiated at the Congress at Augsburg, which was fixed for the pacification of Germany, the D. de Choiseul observed, that the differences between her Imperial Majesty and the King of Prussia were by no means the subject on which the French and English Ministers were reciprocally dispatched.

The subsequent conferences passed in discussing the periods fixed in the Memorial of the 26th March; but the English Minister, both at London and at Paris, eluded giving any positive answer on that subject.

It is necessary to observe, that the British Court had resolved on the enterprize against Belleisle, since the Memorial of the month of March. The expectation of success from that Expedition, no doubt retarded, on their part, a categorical answer in relation to the epochs.

Mr

Mr Pitt being pressed on that subject by M. Buffy, had shewn himself averse from declaring any thing decisive; on which his Majesty wrote to his Minister at London, to elucidate and fix precisely the basis of the Negotiation, relative to the *Uti possidetis* and the epochs, and by that means to accelerate the Negotiation of peace. The island of Belleisle was taken: Mr Pitt then gave M. Buffy the memorial here annexed.

## No. XVI.

*The Memorial of the British Minister of the 17th June 1761.*

MR Stanley having represented by his letter of the 8th of June, that the D. de Choiseul, in the course of their conferences, had agreed, *That the epochs must still remain a matter of Negotiation; but that his Excellency nevertheless was of opinion, that in the present state of that affair, according to the natural and usual course of things, his Most Christian Majesty having already named the 1st of September, July, and May, his Britannic Majesty should proceed, either by accepting of those days, or by naming others more agreeable to his intentions, which were probably regulated by preparations and designs of which the Court of France was ignorant; that this method appeared to him more likely to expedite the business than the making of reiterated propositions on their part, which could only be grounded on mere conjecture.* It is upon this footing, that, in order to make a return to the above invitation on the part of France, as well as in consequence of his Majesty's having accepted the proposition of the said Court of the 26th March last, his Majesty offers to agree with the Most Christian King, that the first day of July, September and November following, shall respectively be the different periods or epochs, to fix the *Uti possidetis* which France has proposed to make the basis of the treaty which may be negotiated

by M. Buffy,  
any thing de-  
is Minister at  
he basis of the  
is and the e-  
ne Negotiation  
ken: Mr Pitt  
annexed.

th June 1761.

is letter of the  
oiseul, in the  
d, *That the e-*  
*negotiation; but*  
*union, that in*  
*to the natural*  
*Christian Maje-*  
*stember, July,*  
*proceed, either*  
*others more a-*  
*probably regula-*  
*the Court of*  
*appeared to him*  
*making of re-*  
*could only be*  
this footing,  
above invita-  
consequence  
proposition of  
his Majesty  
a King, that  
November fol-  
ent periods or  
ance has pro-  
which may be  
negotiated

‘ negotiated between the two Powers. All other con-  
‘ quests made beyond those periods shall be mutually  
‘ restored. But as his Majesty is of opinion that e-  
‘ puchs which have no reference to the actual signature  
‘ of something obligatory between the two Crowns,  
‘ must necessarily be only a vain illusion, void of use  
‘ or reality; or that it might even happen that in the  
‘ end they may prove the source of intricate disputes,  
‘ and dangerous and captious altercations; and the  
‘ King having no other view but to concur with the  
‘ upright intentions of his Most Christian Majesty, in  
‘ accelerating and confirming the blessing of peace to  
‘ both nations, his Majesty only offers to agree to the  
‘ aforesaid epoch, on the two following conditions.

1. ‘ That every thing which shall be happily ad-  
‘ justed between the two Crowns, in relation to their  
‘ particular war, shall be made obligatory, final, and  
‘ conclusive, independent of the fate of the Negotia-  
‘ tion at Augsburg, which is to compose and termi-  
‘ nate the disputes of Germany, and to re-establish a  
‘ general peace.

2. ‘ That the said definitive Treaty of Peace be-  
‘ tween Great Britain and France shall be concluded,  
‘ signed and ratified, or preliminary articles to that end,  
‘ between this and the first of August next.

‘ The Restitution of the prizes taken at sea, shall  
‘ be regulated according to the respective terms which  
‘ are usual for different parts of the globe; which terms  
‘ are to be computed from the day of the signature of  
‘ the said definitive treaty, or of preliminary articles of  
‘ peace, in case a ratification ensues.

‘ The King desiring farther to facilitate the salutary  
‘ work of Peace, as far as reason and justice will ad-  
‘ mit, declares moreover, that with regard to Belleisle,  
‘ his Majesty will agree, in the said future Treaty, to  
‘ enter into compensation for that important conquest.

‘ With regard to farther compensations for any part  
‘ of

‘ of the other conquests made by the Crown of Great  
 ‘ Britain, his Majesty reserves himself, till he shall  
 ‘ learn what are the Most Christian King’s desires in  
 ‘ that respect, which when he shall know, his Majesty  
 ‘ will open himself with perfect sincerity and good  
 ‘ faith.’

We see by this Memorial, the epochs which England required to determine the *Uti possidetis*, were farther distant by two months than those offered by France; and it was evident that as the enterprize against Belleisle had determined England to defer her answer with regard to the epochs, so the success of that expedition had made them resolve to fix the term of July for Europe, specified in the English Memorial, instead of May, which was proposed by the French memorial.

England made the epochs she assigned depend on two conditions. The first of those conditions departed both from the letter and the spirit of the Memorial of the 26th of March: for although France had proposed to treat of a peace separately with England, nevertheless his Majesty’s intention was not regulated by this principle of the negotiation, that peace could be concluded with England, without providing for the peace of Germany. In fact, the memorial of the 26th March, from which the Court of England drew such advantageous arguments, opened with this expression, *The Most Christian King is desirous that the particular peace of France with England should be united with the general peace of Europe.*

The second condition, with respect to discussing and settling the articles, so that they might be signed and ratified by the 1st of August, was very difficult to be fulfilled in regard to a War, which extended over the four quarters of the globe, this condition proposed by England not being known to France till the end of June.

France returned no specific answer to the Memorial of

of the  
 far as  
 gard t  
 Court  
 Engla  
 the be  
 betwe  
 treat  
 partie  
 Th  
 of th  
 by a  
 was at  
 to obl  
 crifice  
 expres  
 confen  
 with  
 tion,  
 might  
 stria.  
 Th  
 Propo  
 regard  
 self of  
 prepa  
 the ne  
 expre  
 Fr  
 was t  
 favou  
 them  
 peace  
 able  
 posside  
 cerni

of the Court of London; but verbally acquiesced, as far as possible, to the second condition: and with regard to the first, the King required the consent of the Court of Vienna, to conclude a separate peace with England. This consent was necessary, since, from the beginning, as is before mentioned, it was agreed between her Majesty and his allies, that they should treat of peace separately; but that all the belligerent parties should come to a conclusion together.

Though the Empress Queen was perfectly sensible of the prejudice which the alliance might sustain by a negotiation in Germany, at a time that France was at peace with England; yet her Imperial Majesty, to oblige the King, agreed, on this occasion, to sacrifice her own interest to the desire which his Majesty expressed for the establishment of peace. This princess consented to the separate accommodation of France with England, upon this express and equitable condition, That nothing should be therein stipulated, which might be contrary to the interest of the house of Austria.

The conclusion of the British Memorial contained a Proposition for France to make some overtures with regard to the compensations. The King availed himself of this intimation, and ordered a Memorial to be prepared, including specific propositions, which put the negotiation in a proper train, and fixed its basis on express and determinate points.

France was perfectly sensible how disadvantageous it was to her, to make her enemies acquainted with the favourable conditions which it was agreed to allow them, in order to succeed in the re-establishment of peace: she was conscious, that it was just and reasonable for France, who made the first proposition of *Uii possidetis*, to wait till England explained herself concerning the Compensations: but she flattered herself,

F

that

that England was sincerely desirous of re-establishing the union between the two crowns; and the advantages which would redound to England from the offers of France, were so visible and extensive, that there was no suspicion that the Court of London would increase the difficulties of a negotiation, which France was zealous to terminate without delay, and to the satisfaction of the two powers.

Before a Memorial of propositions was sent in form to the court of London, his Majesty's minister, intrusted to confer with M. Stanley, gave him previous assurances of the sacrifices which his Majesty had resolved to make. He authorized him to write word, that France would guaranty the possession of Canada to England, provided that England would restore to the King the island of Cape Breton, and confirm the right of the French to fish, and dry their fish, in the gulf of St Lawrence, upon the coast, and in the island of Newfoundland. As the island of Cape Breton, if fortified, might afford England matter of jealousy, the French Minister told M. Stanley, that the King engaged to destroy all the fortifications which might remain in that island, and not to erect any new ones upon any pretence whatever. The port of Louisburg being to be considered only as a shelter for the fishermen in the gulf of St Lawrence, and on the coast of Newfoundland, France offered to restore the island of Minorca to England, provided they would give up the islands of Guadaloupe and Marigalante in return.

With regard to the East Indies, they proposed, that the treaty of Sieurs, Godeheu, and Saunders, made in the year 1755, should be confirmed. That treaty, although advantageous to the English Company, was judged to be most effectual for maintaining peace between the two Companies, and to recall them to views of commerce much more analogous to their reciprocal interests,

into  
ther  
V  
lan  
tho  
cuat  
wou  
Mar  
ny t  
mai  
M  
mad  
that  
coul  
whic  
ry s  
tran  
discu  
Mr  
fis to  
T  
Mr  
respe  
ence  
cour  
abso  
upon  
wha  
intir  
any  
in re  
mak  
dryi  
land  
Dur  
beer  
T

f re-establishing  
d the advantages  
om the offers of  
, that there was  
n would increase  
France was zealous  
o the satisfaction

was sent in form  
y's minister, in-  
ve him previous  
Majesty had re-  
write word, that  
n of Canada to  
uld restore to the  
confirm the right  
sh, in the gulf of  
ne island of New-  
eton, if fortified,  
ously, the French  
King engaged to  
might remain in  
y ones upon any  
ouisburg being to  
e fishermen in the  
east of Newfound-  
land of Minorca  
give up the islands  
turn.

ney proposed, that  
saunders, made in  
d. That treaty,  
h Company, was  
ntaining peace be-  
call them to views  
to their reciprocal  
interests,

interests, than prospects of conquests, which had hitherto kept them at variance.

With respect to Africa, France required, that England should restore either Senegal or Goree; and on those conditions the King declared, that he would evacuate Gottingen, Hesse, and the county of Hanau, would withdraw his forces upon the Rhine and the Maine, and would leave no French troops in Germany but in proportion to what troops of the enemy remained assembled in the British army at Westphalia.

Mr Stanley took notes of these overtures which were made by the D. de Choiseul, who told him moreover that the propositions made to the English Minister, could only be considered as intimations of conditions which might possibly be agreed to, and as preliminary steps to the Memorial which France determined to transmit to the Court of London in form, if the points discussed in the conference of the D. de Choiseul with Mr Stanley should be thought proper to serve as a basis for the Negotiation of peace.

The answer from England arrived the 30th June. Mr Stanley had a conference with the D. de Choiseul respecting this answer; and in the course of that conference, he started three difficulties on the part of his court. The first concerned Cape Breton. England absolutely refused to cede that island to France, even upon the condition, that no military establishment whatever should be kept on foot there. Mr Stanley intimated, that his Court had no intention of restoring any island or port in the Gulf of St Lawrence, or within reach of that Gulf. He added, that England would make no difficulty of allowing the liberty of fishing and drying the fish on the shores and coasts of Newfoundland; but that this would be granted on condition that Dunkirk was demolished, as it was stipulated to have been by the treaty of Utrecht.

Till this moment, no mention had been made of

Dunkirk, either in what had passed by word of mouth, or in writing, with relation to the peace between the two Crowns.

In fact, it was unjust to insist on this article, since the Court of London, having had this principle established, in treating of peace, to adhere to the Memorial of *Uti possidetis* of the 26th March, they could not pretend that the present state of Dunkirk was comprised in the *Uti possidetis* of France.

The liberty of fishing, and the shelter without fortifications, was the compensation for the cession of all Canada, and of the guaranty which France offered to make to England of that considerable part of North America. The restitution of the island of Minorca was certainly equivalent to the cession of Guadalupa and Marigalante; and the evacuation of Hesse and the other countries appertaining to the Elector of Hanover and to the Landgrave, was compensated by the restitution of Senegal and Goree, and of Belle-Isle, which had been conquered since the Memorial of the 26th March, and after the proposition of the epochs proposed in that Memorial.

Besides, France had declared, at the time of taking Belle-Isle, that she did not understand that conquest was to have been an object of compensation, and that she thought the keeping of Belle-Isle would be more expensive than profitable to England.

Mr Stanley, in opposing the cession of Isle Royal to France, absolutely refused the restitution of Senegal and Goree, pretending that Senegal could not be securely maintained without Goree; in the end, he insisted on the demolition of Dunkirk as a condition absolutely necessary. The article relating to Germany was not negotiated on his part; and after several conferences it was agreed, that France should prepare a Memorial of specific propositions, which should be  
sent

sent to England. The Memorial was drawn, and is here annexed.

## No. XVII.

*The French Memorial, 15th July 1761.*

THE negotiations of peace entered upon between France and England, have proved that the Sovereigns sincerely wish to re-establish that union and amity, so agreeable to humanity between the two Crowns; and the resolution in which the King concurs, in conjunction with his Britannic Majesty, to terminate by a precise and durable treaty, the differences which have occasioned the present war, has determined his Majesty, always maintaining the spirit and letter of the declaration of the 26th March last, in relation to the means of procuring peace, to explain more precisely by this Memorial, the conditions which appear to him most proper to accomplish the desirable end which influences him as well as the King of England.

But the King declares at the same time, that he intrusts this proposition with the King of Great Britain, that if it should not be accepted by his Britannic Majesty, or should not serve as a basis for the negotiation of the future peace, the Court of London shall in no circumstances take advantage of it, the said proposition made in confidence to the King of Great Britain, having no other object than the accelerating of a Negotiation in which the two Crowns are so much interested.

The *Uti possidetis* expressed in the declaration of the 26th March, is adopted on both sides; it would  
be

' be difficult for either party to reject it; for though it  
 ' was not expressed, it is properly according to what  
 ' they possess only either lawfully or by conquest, that  
 ' the parties can negotiate together concerning peace,  
 ' and the compensations requisite for that purpose.

' The periods of the *Statu Quo*, which form the se-  
 ' cond essential article in the declaration of the 26th  
 ' March, and which have remained in Negotiation be-  
 ' tween the two Courts, have not yet been settled. The  
 ' Court of France has proposed the epochs of May, Ju-  
 ' ly, and September; that of England has proposed  
 ' the epochs of July, September, and November. That  
 ' question will be determined without farther negotia-  
 ' tion, if the scheme of the following treaty is adopted  
 ' by the Court of London; for then all the epochs will  
 ' be valid, as that of the peace will unite the sentiments  
 ' and opinions of the two Kings.

' It is the compensations therefore which will deter-  
 ' mine the epochs and the peace, and it is to settle  
 ' them, that his Majesty proposes the following articles  
 ' to the King of Great Britain.

#### Article I.

' The King cedes and guaranties Canada to the King  
 ' of England, such as it has been and in right ought  
 ' to be possessed by France, without restriction, and  
 ' without the liberty of returning upon any pretence  
 ' whatever against this cession and guaranty, and with-  
 ' out interrupting the crown of England in the entire  
 ' possession of Canada.

#### II.

' The King, in making over his full right of so-  
 ' vereignty over Canada to the King of England, an-  
 ' nexes four conditions to the cession. First, that the  
 ' free exercise of the Roman Catholic religion shall be  
 ' maintained there, and that the King of England will  
 ' give

t; for though it  
ording to what  
y conquest, that  
concerning peace,  
at purpose.

ich from the fe-  
on of the 26th  
Negotiation be-  
en settled. The  
chs of May, Ju-  
d has propos'd  
November. That  
farther negotia-  
treaty is adopted  
the epochs will  
e the sentiments

hich will deter-  
d it is to settle  
ollowing articles

ada to the King  
in right ought  
restriction, and  
n any pretence  
anty, and with-  
d in the entire

ll right of so-  
England, an-  
First, that the  
ligion shall be  
f England will  
' give

' give the most precise and effectual orders that his  
' new Roman Catholic subjects may, as heretofore,  
' make public profession of their religion, according  
' to the rites of the Roman Church.

' Secondly, That the French inhabitants, or others,  
' who have been subjects of the King in Canada, may  
' retire into the French colonies with all possible free-  
' dom and security; that they may be allowed to sell  
' their effects, and to transport their property as well  
' as their persons, without being restrained in their  
' emigration, on any pretence whatever (except for  
' debt); and the English government shall engage to  
' procure them the means of transportation at as little  
' expence as possible.

' Thirdly, That the limits of Canada, with regard  
' to Louisiana, shall be clearly and firmly established,  
' as well as those of Louisiana and Virginia, in such  
' manner, that, after the execution of peace, there may  
' be no more difficulties between the two nations, with  
' respect to the construction of the limits with regard to  
' Louisiana, whether with respect to Canada, or the  
' the other possessions of England.'

*N. B.* M. Buffy has a memorial on the subject of  
the limits of Louisiana, which gives him power  
to come to a final treaty on that article with the  
ministry of his Britannic Majesty.

' Fourthly, That the liberty of fishing, and of dry-  
' ing their cod-fish on the banks of Newfoundland,  
' may be confirmed to the French as heretofore: and  
' as this confirmation would be illusory, if the French  
' vessels had not a shelter in those parts appertaining to  
' their nation, the King of Great Britain in consider-  
' ation of the guaranty of his new conquests, shall re-  
' store Isle Royal, or Cape Breton, to be enjoyed by  
' France in entire sovereignty. It is agreed to fix a  
' value on this restitution, that France shall not, under  
' any

‘ any denomination whatever, erect any fortifications  
 ‘ on the island, and shall confine herself to maintain  
 ‘ civil establishments there, and the port for the con-  
 ‘ venience of the fishing vessels landing there,

## III.

‘ France shall restore to England the island of Mi-  
 ‘ norca, and Fort St Philip, in the same condition  
 ‘ it was in when it was conquered by the King’s for-  
 ‘ ces, together with the artillery belonging to England,  
 ‘ which was in the fort at the time of taking the  
 ‘ island.

## IV.

‘ In consideration of this restitution, England, in her  
 ‘ turn, shall restore to France the island of Guadaloupe  
 ‘ and Marigalante; and those two islands shall be ce-  
 ‘ ded in the same condition they were in at the time  
 ‘ they were conquered by the arms of England.

## V.

‘ The islands called Neuter, are Dominica, Saint  
 ‘ Vincent, Saint Lucia, and Tabago. The two first  
 ‘ are occupied by the Caribbees, under the protection  
 ‘ of France, according to the treaty of 1660; they  
 ‘ shall remain in the condition they have been since that  
 ‘ treaty.

‘ The Crown of England has not yet shewn any  
 ‘ title, which gives them a right over the two last; ne-  
 ‘ vertheless, it shall be a matter of negotiation between  
 ‘ the two crowns, either that the four islands shall re-  
 ‘ main absolutely neuter, or that the two possessed by  
 ‘ the Caribbees alone shall be declared neuter; and that  
 ‘ England shall enter into possession, as sovereign, o-  
 ‘ ver the island of Tabago, in the same manner as  
 ‘ France over that of St Lucia, saving, at all times,  
 ‘ the right of a third person, with whom the two crowns  
 ‘ will explain themselves, if such a right exists.

## VI.

## VI.

‘ It would be advantageous for the companies of the  
 ‘ two nations in the East-Indies, to abstain for ever  
 ‘ from all military views and conquests, to restrain  
 ‘ themselves, and mutually to assist each other in the  
 ‘ business of commerce, which more properly belongs  
 ‘ to them. The precise situation in which the two  
 ‘ nations stand, is not known in France; wherefore  
 ‘ the King, in order to confine himself, in that respect,  
 ‘ to the object most useful, both for the present and  
 ‘ hereafter, to the two companies, proposes to the  
 ‘ King of England the treaty concluded between the  
 ‘ Sieurs Godeheu and Saunders, as a basis for the re-  
 ‘ establishment of the peace of Asia.

## VII.

‘ The colonies of South America, in possession of  
 ‘ the French, necessarily require negroes to culti-  
 ‘ vate them; the French settlements of Senegal and  
 ‘ Goree supplied the wants of the French colonies in  
 ‘ this respect. England, in keeping those settlements  
 ‘ would prejudice France, without procuring any po-  
 ‘ sitive advantages for herself; and the union which  
 ‘ the two Sovereigns so sincerely wish to establish be-  
 ‘ tween the two Crowns, leaves no room to suppose  
 ‘ that the Court of London has any such intentions  
 ‘ of mischief. Nevertheless, France, with a view to  
 ‘ the blessings of peace, offers England the choice of  
 ‘ the possessions of Senegal or Goree, meaning that one  
 ‘ or the other possession shall be restored and guaran-  
 ‘ tied to the King by his Britannic Majesty.

## VIII.

‘ The Island of Belle-Isle and the fortress conquer-  
 ‘ ed by the arms of England shall be restored to France,  
 ‘ together with the artillery therein at the time of the  
 ‘ conquest.

## IX.

‘ In consideration of the 8th article to be granted  
 ‘ by England, the King will cause his forces in Ger-  
 ‘ many to evacuate the Landgraviate of Hesse, the  
 ‘ county of Hanau, as well as the town, which shall  
 ‘ not be occupied by the troops of either Power, lea-  
 ‘ ving the navigation of the Maine free, and those parts  
 ‘ of the Electorate of Hanover occupied by the French  
 ‘ troops; and these evacuations shall be preceded by  
 ‘ a suspension of arms between the two Crowns, which  
 ‘ suspension of arms shall take place from the day of  
 ‘ the ratification of the preliminaries, or the article of  
 ‘ the Definitive Treaty, not only in Germany, but in  
 ‘ all parts of the world where France and England  
 ‘ are at war.

## X.

‘ As the King is under an engagement with the Em-  
 ‘ press Queen, to stipulate nothing in his Treaty of  
 ‘ Peace with England which may be disadvantageous  
 ‘ to her Imperial Majesty, and as it was foreseen that,  
 ‘ in case of a suspension between the French and Bri-  
 ‘ tish forces, the German troops in the pay of England  
 ‘ might join those of the King of Prussia against the  
 ‘ Austrian armies, the King, faithful to his engage-  
 ‘ ments with his allies, and very far from intending to  
 ‘ settle any thing to her prejudice, proposes to the King  
 ‘ of England, that it may be agreed between them,  
 ‘ that his Britannic Majesty will undertake that no part  
 ‘ of the forces which compose Prince Ferdinand’s ar-  
 ‘ my, shall, under any pretence whatever, or under a-  
 ‘ ny denomination, join the army of his Prussian Ma-  
 ‘ jesty, or act offensively against the Empress-Queen  
 ‘ or her allies; and in like manner, no French forces,  
 ‘ under any pretence, shall join the Imperial army,  
 ‘ or serve against the Allies of Great Britain. To as-  
 ‘ certain these positions, it shall be farther concluded,  
 ‘ that after these evacuations, the army of the Upper  
 ‘ Rhine, commanded by Marshal Broglio, shall retire  
 owards

‘ towards the Maine, the Necker and the Rhine, occupying Francfort; and that of the Lower Rhine commanded by Marshal Soubise, shall, on the other side, retire towards the Rhine, occupying Wesel and Guelders.

‘ The countries belonging to the King of Prussia, on the Lower Rhine, have been conquered, and are actually governed in the name of the Empress Queen: the King would not undertake to evacuate them without the consent of her Imperial Majesty, and before the success of the Negotiations at the Congress at Augsbourg, which is to restore Peace between the Empress and the King of Prussia; but as it would be disadvantageous to the two Crowns to maintain a considerable body of national forces in Germany, which, in time of peace, would remain in absolute inactivity, and, by the Conventions of the Treaty, would become useless in every respect to the Allies of France and England, the King undertakes, that, from the time that his Britannic Majesty do recal the English whom he has sent to his army in Germany, he will cause double the number of French forces in his Majesty’s armies on the Upper and Lower Rhine to return to France, so that no French troops shall continue in those parts, but in proportion to those which the King of England shall keep in pay.

#### XI.

‘ If before the execution of the Treaty, one of the two Powers should make any conquests, in whatever part of the world it be, they shall be restored without hesitation, and without requiring any recompence.

#### XII.

‘ The captures made at sea by England before the declaration of the war, are objects of legal restitution, and which the King will willingly submit to the justice of the King of England and the English tribunals;  
‘ in

' in fact, subjects, who under the faith of treaties, the  
 ' law of nations, and in time of peace, follow their  
 ' trade and navigation, cannot with justice become  
 ' sufferers by the misunderstandings subsisting in the ca-  
 ' binets of the two Courts, before they have any inti-  
 ' mation of it. Declarations of war are established by  
 ' the law of nations, for no other purpose, but to make  
 ' public to the people the contests between their So-  
 ' vereigns, and to give them warning, that their per-  
 ' sons and fortunes are in danger from an enemy. Un-  
 ' less such declaration is agreed upon, there can be no  
 ' public security ; every individual would be in danger,  
 ' or in fear, every moment that he stepped beyond the  
 ' limits of his own country. If these principles are in-  
 ' contestible, nothing remains but to examine the date  
 ' of the declaration of war, between the two Crowns,  
 ' and the date of the captures ; all that has been ta-  
 ' ken prior to the declaration, cannot be adjudged law-  
 ' ful prize, without overthrowing the most salutary  
 ' laws ; it will be in vain to alledge that the French  
 ' began hostilities, and that the captures were taken by  
 ' way of reprisal. What connection can there be be-  
 ' tween supposed hostilities offered at Fort du Quesne,  
 ' and the capture of trading vessels in the south part of  
 ' America ? These hostilities are the motives for the De-  
 ' claration of War ; but the effects of that Declaration  
 ' cannot take place, till after the said Declaration is made  
 ' public ; and it would be unjust to make individuals  
 ' sustain a loss, who are totally ignorant of the facts and  
 ' circumstances of a latent hostility in a corner of the  
 ' world, which has occasioned a general war between the  
 ' two nations.

' This argument is deemed unanswerable in France ;  
 ' and it is on this footing that the King challenges the  
 ' right of nations, to the end that some expedient may  
 ' be agreed upon in the future Treaty as a recompence  
 ' for the captures made upon his subjects previous to  
 ' the

' the Declaration of War, without entering into any  
 ' discussion about Reprizals, which should be forgotten  
 ' when the two Courts draw near to an agreement.  
 ' France consults nothing but the interest of the indi-  
 ' viduals who have been sufferers, and does not pre-  
 ' tend to include the King's ships taken before the De-  
 ' claration in the settlement of the captures, as the loss  
 ' of the King's ships may be considered as a consequence  
 ' of the motives of the War.

## XIII.

' Though, during the course of the present War,  
 ' the articles of former Treaties, which guaranty the  
 ' succession to the Throne of Great Britain, according  
 ' to the present establishment, has not been infringed,  
 ' nevertheless the King is well disposed to comprise that  
 ' Guaranty in the future Treaty, if the King of Eng-  
 ' land desires it.

## XIV.

' The prisoners made on each side, as well by sea as  
 ' land, shall be set at liberty, and sent home without  
 ' ransom, immediately on the ratification of the Peace.

' His Britannic Majesty will readily perceive, that  
 ' these articles are not drawn in the form of a Treaty ;  
 ' they are only offered to him as articles explained in  
 ' their full extent, which elucidate the sentiments of  
 ' France, and put the two Crowns in a condition to  
 ' treat upon certain and distinct objects.'

This Memorial was sent to London on the 15th of  
 July. The date is mentioned, because the British Mi-  
 nistry reproached the French Ministry with having  
 delayed the dispatch of the Memorial ; and it is pro-  
 per to observe, that the last answer from England did  
 not reach France till the 1st of July ; that there was a  
 necessity of having several conferences with Mr Stan-  
 ley,

ley, to form the scheme of a treaty, which comprehended the precise discussion of objects in every part of the world where the two Crowns are at war, and which was to produce the re-establishment of peace, or the continuance of the war. The reproach of a delay of 15 days, upon so interesting a business, was certainly an instance of injustice.

However that point be settled, it is submitted to the discernment and justice of all Europe to determine, whether the Memorial of France of the 15th July did not confirm the principles of reconciliation, which had hitherto appeared in every step taken by that Crown. The Court of France acted with such integrity, in the confidence she reposed in the pacific disposition of England, that having sacrificed considerable interests, she carried her forecast so far, as to intimate to the Court of London her apprehensions lest the matters which remained to be discussed between Spain and England, and which were not yet adjusted, should in the end prove an obstacle to the duration and solidity of the peace which the King and his Britannic Majesty were desirous of re-establishing between them.

In consequence of these apprehensions, M. Bussy had orders to remind the Court of London, with respect to the subject of the Neutral Islands, specified in the 20th article of the Memorial, that his Catholic Majesty made some claims upon those Islands, with which the Court of Madrid had recently made that of Versailles acquainted. The French Minister was charged at the same time to represent to Mr. Pitt, how dangerous it would be to determine the fate of those Islands, without paying regard to the claims of his Catholic Majesty. M. Bussy was ordered to add, that it was evident that the Court of Spain would agree to the settlement which should be made between France and England, in relation to the four Islands in question, provided that the three articles

nego-

nego  
Mad  
Peac  
testit  
Bussy  
posit  
tive

The  
re

A

of

ati

liab

Po

the

rec

sha

Pe

Br

and

di

tha

wi

if

wa

has

tic

Cr

bec

fla

2.

on

negotiated at London on the part of the Court of Madrid, were adjusted at the same time that the Peace with France should be concluded there; and to testify a sincerity as laudable as it was perfect, M. Buffy was charged to annex to the Memorial of propositions, the particular Memorial which follows relative to Spain.

## No. XVIII.

*The private Memorial of France of 15th July, 1761, relating to Spain.*

‘ AS it is essential, and agreeable to the desire of France and England, that the projected Treaty of Peace should serve as a basis for a solid reconciliation between the two Crowns, which may not be liable to be interrupted by the interests of a third Power, and the engagements which either one or the other may have entered into previous to their reconciliation, he proposes that the King of Spain shall be invited to guaranty the future Treaty of Peace between his Majesty and the King of Great Britain. This Guaranty will obviate all present and future inconveniences with regard to the solidity of the Peace.

‘ The King will not disguise from his Majesty, that the differences of Spain with England fill him with apprehensions, and give him room to fear, that, if they are not adjusted, they will occasion a fresh war in Europe and America. The King of Spain has communicated to his Majesty, the three articles which remain to be discussed between his Crown and the Crown of Britain: which are,

1. ‘ The restitution of some captures which have been made during the present war upon the Spanish flag.
2. ‘ The privilege for the Spanish nation to fish upon the banks of Newfoundland.

3. ' The demolition of the English settlements  
' made upon the Spanish territories in the Bay of  
' Honduras.

' These three articles may be easily adjusted agreeable to the equity of the two nations ; and the King earnestly wishes, that some accommodations may be thought on, to the satisfaction of the Spanish and English nations, with regard to these articles ; but he cannot disguise from England the danger he apprehends, and of which he must necessarily partake, if these objects, which seem nearly to concern his Catholic Majesty, should be the occasion of a War. His Majesty, therefore, deems it a principal point of consideration in concluding a firm and advantageous Peace, that, at the same time that that desirable Point shall be concluded between France and England, his Britannic Majesty should terminate his differences with Spain, and agree to invite his Catholic Majesty to guarantee the Treaty which is to reconcile (pray Heaven for ever) his Majesty and the King of England.

' As to what remains, his Majesty does not intimate his apprehension in this respect to the Court of London, but with the most sincere and upright intentions to obviate every impediment which may arise hereafter to disturb the union of the French and English nations ; and he desires his Britannic Majesty, whom he supposes influenced by the same good wishes, freely to communicate his sentiments on so essential an object.'

The precaution of France to ensure the solidity of the Peace, comprised every object which could conduce to that end. The succours which his Majesty and the King of England afforded their allies in Germany, left a source of war still subsisting, and an expence detrimental to both nations. The King  
judged

judge  
the d  
respec  
to an  
Franc  
succo  
that  
sittin  
a vio  
draw  
Allie  
pre's  
Buff  
Min  
that  
itio

' C  
'  
' th  
' K  
' to  
' c  
'  
' r  
' C  
' P  
' c  
' a  
' t  
'  
'

judged, that the most natural means to put an end to the disputes which the succours to be afforded their respective Allies might produce, would be to come to an agreement between France and England, that France, on her part, should not yield any kind of succour to the Empress-Queen, and in like manner, that England should be bound not to furnish any assistance to the King of Prussia. It would have been a violation of good faith to have stipulated this withdrawing of all succour, without the consent of the Allies. The King required the consent of the Empress-Queen, and obtained it early enough, for M. Bussy to transmit the following note to the British Minister relative to that object, at the same time that he gave him the Memorial of the French propositions, and that which related to Spain.

## No. XIX.

*M. Bussy's Note to Mr Pitt.*

‘ SINCE the Memorial of the propositions from France was formed, and at the instant that the courier was ready to set out for London, the King received the consent of the Empress-Queen to a separate peace with England, but upon two conditions :

1. ‘ To keep possession of the countries belonging to the King of Prussia.
2. ‘ That it shall be stipulated, that the King of Great Britain, neither in his capacity of King or Elector, shall afford any succour, either in troops, or of any kind whatever, to the King of Prussia ; and that his Britannic Majesty will undertake that the Hanoverian, Hessian, Brunswickian, and the other Auxiliaries in alliance with Hanover, shall not join the forces of the King of Prussia, in like manner

H

‘ manner

‘ manner as France shall engage, on her part, not to  
 ‘ yield succour of any kind to the Empress-Queen,  
 ‘ nor her Allies.

‘ Both these conditions appear so natural and equi-  
 ‘ table in themselves, that his Majesty could not do  
 ‘ otherwise than acquiesce in them; and he hopes  
 ‘ that the King of Great Britain will be ready to a-  
 ‘ dopt them.’

Upon reading these vouchers with attention, it may be observed, that the Memorial containing the propositions, clearly explains the means of reconciling France and England with respect to their particular interests; and that the Note, No. XIX. removes all obstacles which the succours to be given to the Allies in Germany might throw in the way of a reconciliation between the two Crowns. In fact, what could be more just and advantageous both to France and England, in the circumstances in which they stood, than wholly and absolutely to withdraw from the war in Germany. Lastly, in order to prevent the flames of war from breaking out afresh in Europe, which the complaints of Spain might rekindle, and in which France, sooner or later, would have been forced to have taken part; nothing could be deemed more discreet than the proposition contained in the Memorial, No. XVIII. more especially as that proposition was the natural result of the good offices which his Catholic Majesty had offered to the Crown, the preceding years, in order to mediate peace between them; which kind offices had been accepted on the part of France by an authentic declaration, which had not then been opposed by England.

M. Bussy laid these several pieces before Mr Pitt on the 23d of July. They had been previously communicated to Mr Stanley, to the end that that Minister might transmit a circumstantial account of them

to

to his court, and that the English Minister might be apprised of the objects included in the dispatch, and might be able to confer with M. Bussy thereupon without loss of time. The King had even transmitted very minute instructions to his Minister at London, which contained fresh expedients for reconciling the differences of France with England, in relation to the respective possessions of the two Crowns in America, Africa, and Asia. His Majesty had foreseen that the taking of Pondicherry, of which an account came but a few days before, might occasion some alteration, which it might be necessary to obviate by fresh sacrifices, if such should be deemed expedient; but the English Minister, in the conference at which the pieces were laid before him, discovered his personal opposition to peace: he refused to agree to any of the articles in the Memorial of propositions; he entered very little into the particular motives of his opposition; he expatiated with some warmth on the Memorial which related to Spain; rejected the Note which concerned the Allies in Germany with disdain; and concluded with saying, That he would take the directions of the King his Master, with respect to those two last pieces; and that he would transmit to Mr Stanely the answer of his Britannic Majesty to the propositions of France. In consequence of this, Mr Pitt, having returned M. Bussy the Memorials concerning Spain and Germany, wrote a letter to him on the 24th of July, conceived in the following terms.

## No. XX.

*Mr Pitt's Letter to M. Bussy, 24th July 1761.*

S I R,

‘ **H**AVING explained myself, in our conference  
 ‘ yesterday, with respect to certain engage-  
 ‘ ments of France with Spain, relative to the dis-  
 ‘ putes

' putes of the latter Crown with Great Britain, of  
 ' which your court never informed us, but at the  
 ' very instant of making, as she has done, her first  
 ' propositions for the separate peace of the two  
 ' Crowns; and as you have desired, for the sake of  
 ' greater punctuality, to take a note of what passed  
 ' between us upon so weighty a subject, I here re-  
 ' peat, Sir, by his Majesty's order, the same De-  
 ' claration, word for word, which I made to you  
 ' yesterday, and again anticipate you with respect to  
 ' the most sincere sentiments of friendship and real  
 ' regard on the part of his Majesty towards the Ca-  
 ' tholic King, in every particular consistent with  
 ' reason and justice. It is my duty to declare far-  
 ' ther to you in plain terms, in the name of his Ma-  
 ' jesty, That he will not suffer the disputes with  
 ' Spain to be blended, in any manner whatever, in  
 ' the Negotiation of Peace between the two Crowns;  
 ' to which I must add, That it will be considered as  
 ' an affront to his Majesty's dignity, and as a thing  
 ' incompatible with the sincerity of the Negotiation,  
 ' to make farther mention of such a circumstance.

' Moreover, it is expected that France will not, at  
 ' any time, presume a right of intermeddling in such  
 ' Disputes between Great Britain and Spain.

' These Considerations, so just and indispensable,  
 ' have determined his Majesty to order me to re-  
 ' turn you the Memorial which occasions this, as  
 ' wholly inadmissible.

' I likewise return you, Sir, as totally inadmissi-  
 ' ble, the Memorial relative to the King of Prussia,  
 ' as implying an attempt upon the Honour of Great  
 ' Britain, and the Fidelity with which his Majesty  
 ' will always fulfil his engagements with his Allies.

' I have the Honour to be, &c.'

Signed PITT.

The style of this Letter, and the manner of re-  
turning

turn  
that  
land  
influ  
T  
posit  
29th  
Lett  
and  
less  
word

The

A P  
as  
G

1. '

' Pa

' ce

' na

' ga

' F

' ot

' St

' in

' fa

' le

' 2

' w

' si

' n

' b

' t

Great Britain, of us, but at the done, her first e of the two for the sake of e of what passed ject, I here re- the same De- made to you with respect to endship and real towards the Ca- consistent with to declare far- ame of his Ma- e disputes with whatever, in e two Crowns; e considered as and as a thing e Negotiation, rcumitance. ce will not, at eddling in such Spain. l indispensable, der me to re- casions this, as tally inadmissi- King of Prussia, onour of Great th his Majesty th his Allies. &c.' Signed PITT.

manner of re- turning

turning the Memorials, do not bear the marks of that conciliating temper, by which the Court of England would hitherto have been thought to have been influenced.

The Answers to the Memorial of the French Propositions, which were remitted to Versailles on the 29th July, are extremely analogous with Mr Pitt's Letter; they are dictated with an air of haughtiness and despotism, which might have shocked a Court of less consequence than that of France. They follow word for word.

## No. XXI.

*The Answer of the British Court to the Memorial of French Propositions. 29th July 1761.*

A Paper of Articles to be delivered to Mr Stanley, as the definitive propositions from the Crown of Great Britain.

1. ' **H**IS Britannic Majesty will never recede  
' from the entire and total cession on the  
' Part of France, without any new limits, or any ex-  
' ception whatever, of all Canada and its appurte-  
' nances; and his Majesty will never relax, with re-  
' gard to the full and compleat cession on the part of  
' France, of the Isle of Cape-Breton, and of all the  
' other Islands in the Gulph or in the River of  
' St Lawrence, with the right of fishing, which is  
' inseparably incident to the possession of the afore-  
' said Coasts, and of the Canals or Streights which  
' lead to them.

2. ' With respect to fixing the limits of Louisiana,  
' with regard to Canada, or the English Possessions  
' situate on the Ohio, as also on the Coast of Virgi-  
' nia, it can never be allowed that whatever does not  
' belong to Canada shall appertain to Louisiana, nor  
' that the boundaries of the last Province should extend

to

' to Virginia, or to the British possessions on the bor-  
 ' ders of the Ohio; the nations and countries which  
 ' lie intermediate, and which form the true barrier  
 ' between the aforesaid provinces, not being proper,  
 ' on any account, to be directly or by necessary con-  
 ' sequence ceded to France, even admitting them to  
 ' be included in the limits of Louisiana.

3. ' Senegal, with all its Rights and Dependan-  
 ' cies upon the River which bears its name, shall be  
 ' ceded to Great Britain in the most full and ample  
 ' manner; as also the Island of Goree, so essentially  
 ' connected with Senegal.

4. ' Dunkirk shall be reduced to the condition in  
 ' which it ought to have been after the Treaty of  
 ' Utrecht, without which no Peace can be conclud-  
 ' ed; and upon that condition only can his Majesty  
 ' ever consent to enter on the consideration of the  
 ' demand which France has made, viz. The resti-  
 ' tution of the privilege granted by the thirteenth  
 ' article of the said treaty, with certain limitations  
 ' and under certain restrictions, for the subjects of  
 ' France to fish and dry their fish on part of the  
 ' Banks of Newfoundland.

5. ' Though the titles by which the Kingdom of  
 ' Great Britain has, on many occasions, maintained  
 ' its right to the Islands of St Lucia and Tabago,  
 ' have never yet been refuted; and though his Ma-  
 ' jesty by force of arms has acquired possession of  
 ' St Dominica, and of the French Colony established  
 ' before the commencement of the war; nevertheless  
 ' his Majesty, from that principle of moderation,  
 ' which is so becoming to Kings, will consent to an  
 ' equal partition of the four Islands, commonly call-  
 ' ed the Neutral Islands, which partition shall be re-  
 ' gulated in the ensuing treaty.

6. ' The Island of Minorca shall be immediately  
 ' restored in the condition it was at the time of its  
 ' being

' being  
 ' pertai  
 7. '   
 ' the co  
 ' in Ge  
 ' Count  
 ' to the  
 ' Hanov  
 ' and to  
 ' possess  
 ' shall r  
 ' on th  
 ' tries.  
 8. '   
 ' to sur  
 ' impor  
 ' likew  
 ' King  
 ' of Ma  
 9. '   
 ' ders  
 ' of the  
 ' that p  
 ' becau  
 ' to the  
 ' final r  
 ' the F  
 ' perfec  
 ' count  
 ' rights  
 ' pany,  
 ' rights  
 ' left to  
 ' terms  
 ' ding  
 ' itate  
 ' and  
 ' that

on the bor-  
ntries which  
true barrier  
eing proper,  
ecessary con-  
ing them to

Dependan-  
me, shall be  
and ample  
so essentially

condition in  
ne Treaty of  
be conclud-  
his Majesty  
tion of the  
The resti-  
e thirteenth  
n limitations  
e subjects of  
part of the

Kingdom of  
maintained  
and Tabago,  
ugh his Ma-  
possession of  
y established  
nevertheless  
moderation,  
onsent to an  
omonly call-  
shall be re-

Immediately  
e time of its  
being

‘ being taken, together with the artillery, &c. ap-  
‘ pertaining to that island.

7. ‘ France shall immediately restore and evacuate  
‘ the conquests she has made over his Majesty’s Allies  
‘ in Germany; that is to say, of all the States and  
‘ Countries appertaining to the Landgrave of Hesse,  
‘ to the Duke of Brunswic, and to the Electorate of  
‘ Hanover, as also of Wesel, and of all the places  
‘ and territories belonging to the King of Prussia, in  
‘ possession of the arms of France. In a word, France  
‘ shall make a general evacuation of all her conquests,  
‘ on the side of Hesse, Westphalia, and its coun-  
‘ tries.

8. ‘ The King of Great Britain on his part, agrees  
‘ to surrender to his Most Christian Majesty, 1. The  
‘ important conquest of Belle-Isle. 2. His Majesty  
‘ likewise consents to surrender to the Most Christian  
‘ King the opulent island of Guadaloupe, with that  
‘ of Marigalante.

9. ‘ The treaty concluded between Messrs. Saun-  
‘ ders and Godeheu, cannot be admitted as the basis  
‘ of the re-establishment of the peace in Asia, because  
‘ that provisional treaty has had no consequences, and  
‘ because those provisions are by no means applicable  
‘ to the present state of affairs in the Indies, by the  
‘ final reduction of the possessions and settlements of  
‘ the French company in the East Indies; but as the  
‘ perfect and final settlement with regard to that  
‘ country can only be made in conformity to certain  
‘ rights absolutely appertaining to the English com-  
‘ pany, and as the King cannot justly dispose of their  
‘ rights without their consent, it must necessarily be  
‘ left to the Companies of the two nations to adjust the  
‘ terms of accommodation and reconciliation, accor-  
‘ ding to those rules of reason and justice, which the  
‘ state and circumstances of their affairs may require,  
‘ and mutually point out; provided nevertheless  
‘ that those conditions are not repugnant to the de-  
‘ signs

‘ signs and equitable intentions of their Sovereigns  
 ‘ for the peace and reconciliation of the two Crowns.

10 ‘ The demand of the restitution of the captures  
 ‘ at sea before the declaration of war cannot be ad-  
 ‘ mitted; such a claim not being founded on any  
 ‘ particular convention, and by no means resulting  
 ‘ from the law of nations, as there is no principle  
 ‘ more controllable than this, viz. that the absolute  
 ‘ right of all hostile operations does not result from  
 ‘ a formal declaration of war, but from the hostilities  
 ‘ which the aggressor has first offered.

11. ‘ As the indispensable care which is due from  
 ‘ his Majesty to his people, and the just and invinci-  
 ‘ ble motives which concern the preservation and  
 ‘ security of his kingdoms, authorised by the most  
 ‘ formal stipulations of solemn treaties (viz. those of  
 ‘ Radstadt, and the Barneü) and even by the express  
 ‘ and irrevocable conditions of the cession of the Low  
 ‘ Countries, will not allow France to retain posses-  
 ‘ sion of Ostend and Newport, the two places afore-  
 ‘ said shall be evacuated, without delay, by the  
 ‘ French garrisons; it is for this reason declared, that  
 ‘ the restitutions spoken of in the preceding Articles  
 ‘ of this Memorial, and particularly the convention  
 ‘ which is to be framed and regulated with respect to  
 ‘ the Indies, cannot take place till the aforesaid eva-  
 ‘ cuation of Ostend and Newport shall be faithfully  
 ‘ executed.

12. ‘ The cessation of arms between the two  
 ‘ crowns shall be fixed and take place on the day of  
 ‘ the ratification of the preliminaries, or of the defi-  
 ‘ nitive treaty, and all the Articles relative to the  
 ‘ cessation of hostilities, shall be settled and take  
 ‘ place, according to common usage in such cases,  
 ‘ and as the circumstances in different parts of the  
 ‘ world shall require.

13. ‘ His Majesty having, from the first over-  
 ‘ tures made on the part of France, declared, that in  
 ‘ case

their Sovereigns  
 the two Crowns.  
 of the captures  
 cannot be ad-  
 founded on any  
 means resulting  
 is no principle  
 at the absolute  
 not result from  
 m the hostilities  
 d.

which is due from  
 just and invinci-  
 reservation and  
 sed by the most  
 es (viz. those of  
 n by the express  
 lion of the Low  
 o retain posses-  
 wo places afore-  
 delay, by the  
 on declared, that  
 ceeding Articles  
 the convention  
 d with respect to  
 ne aforefaid eva-  
 all be faithfully

between the two  
 ce on the day of  
 or of the defi-  
 relative to the  
 settled and take  
 e in such cases,  
 nt parts of the

the first over-  
 declared, that in  
 case

‘ case the separate peace between the two Crowns  
 ‘ should be concluded, his Majesty would continue,  
 ‘ as an auxiliary, faithfully to assist the King of Prus-  
 ‘ sia, with efficacy and good faith, in order to ac-  
 ‘ complish the salutary purpose of a general pacifica-  
 ‘ tion in Germany; it shall be free to Great Britain  
 ‘ and France, to support, as Auxiliaries, their respec-  
 ‘ tive Allies, in their particular contests for the re-  
 ‘ covery of Silesia, pursuant to the respective engage-  
 ‘ ments which those Crowns have entered into.

14. ‘ The prisoners taken on one side and the  
 ‘ other, both by sea and land, shall be released in the  
 ‘ usual manner, saving the terms which may exist by  
 ‘ virtue of some cartel or some convention, which  
 ‘ may have relation to this particular.

‘ These articles are not digested into the form, nor  
 ‘ in the detail of articles of peace; but it is hoped  
 ‘ that with regard to essential points, this Memorial  
 ‘ has that precision and perspicuity which leaves no-  
 ‘ thing doubtful, and which evidently demonstrates  
 ‘ the sincerity and perseverance of his Majesty’s dis-  
 ‘ position, with respect to his intentions and resolu-  
 ‘ tions for the accomplishment of so great a blessing  
 ‘ as that of an entire peace between the two Crowns.

The first article of this sketch entirely deprived  
 the French of the liberty of fishing for cod; and  
 the demolition of Dunkirk required in the 4th ar-  
 ticle, only restored this liberty in part, with certain  
 limitations and under certain restrictions which were  
 not explained.

From the second article, one might infer that  
 England pretended, not only to keep an exclusive  
 possession of all Canada, but also to make herself  
 mistress of all the Neutral Countries between Canada  
 and Louisiana, to be nearer at hand in order to invade  
 the last Colony when she should think proper.

The third article confirmed the entire possession of the African coast in favour of the English, and deprived the French of all settlement in that part for the Negroe trade.

The ninth entirely annihilated the French East India Company.

The seventh and thirteenth did not appear conclusive. In fact, by the first, England proposed that France should evacuate Germany, and in the second she agreed that the two Crowns should support their Allies in that part of Europe.

These answers, and all those which England has made in the course of the Negotiation, evidently manifest that the Court of London is averse to all reconciliation.

The Articles which declare the advantages which England would secure, are clear, decisive, and even dictatorial; those which concern the interests of France, are obscure, subject to various constructions, and leave a train of discussions, which, by leaving the source of the war still subsisting, would still have redounded to the prejudice of France, if she had agreed to admit the claims of England.

These reflections did not escape his Majesty's penetration. Nevertheless his Majesty, unwilling to take upon himself the rupture of a Negotiation, which, on his part, proposed the welfare of mankind, he ordered a Reply to be made to the Answer from England, Article by Article, in the following Memorial, in the form of an *Ultimatum*.

No. XXII.

*Ultimatum of France in reply to that of England, of 5th of August, 1761.*

Ultimatum of the Court of France, as a Reply to the  
Ultimatum

Ultimatum of the Court of England, remitted to the D. de Choiseul by M. Stanley.

THE King renews the Declaration which he made to his Britannic Majesty, to the Memorial of Propositions for Peace, which has been transmitted to M. Stanley, and to which the Court of England has given no Answer, either by word of mouth or in writing: his Majesty again declares, that if the Negotiation entered into at Paris and at London, for the re-establishment of Peace between the two Crowns, has not the desired success, all the Articles agreed to in that Negotiation by France, cannot be represented, on any occasion, as settled points, any more than the Memorial of the month of March last, relative to the *Uti Possidetis*.

1. The King consents to cede Canada to England in the most extensive manner, as specified in the Memorial of Propositions; but his Majesty will not recede from the Conditions he has annexed to the same Memorial relative to the Catholic Religion, and to the power, facility, and liberty of emigration for the ancient subjects of the King. With regard to the Fishery in the Gulf of St Laurence, the King means to maintain the immemorial right which his subjects have of fishing in the said Gulf, and of drying their fish on the Banks of Newfoundland, as it was agreed by the Treaty of Utrecht. As this Privilege would be granted in vain, if the French vessels had not some shelter appertaining to France in the Gulf, his Majesty proposed to the King of Great Britain the restitution of the Island of Cape-Breton; he again proposes, either that island, or St John, or such other Port, without Fortification, in the Gulf, or within reach of the Gulf, which may serve the French as a shelter, and secure to France the liberty of Fishing, from whence his Majesty has no intention to recede.

2. The

entire possession of  
English, and de  
in that part for

the French East

it appear conclu-  
d propos'd that  
d in the second  
ld support their

ch England has  
n, evidently ma-  
averse to all re-

Advantages which  
sive, and even  
the interests of  
his constructions,  
, by leaving the  
ld still have re-  
f she had agreed

Majesty's pene-  
nwilling to take  
tiation, which,  
ankind, he or-  
wer from Eng-  
ving Memorial,

England, of 5th

a Reply to the  
Ultimatum

2. ' The King has in no part of his Memorial of  
 ' propositions, affirmed that all which did not belong  
 ' to Canada, appertained to Louisiana; it is even  
 ' difficult to conceive such an assertion could be ad-  
 ' vanced. France, on the contrary, demands that  
 ' the intermediate nations between Canada and Loui-  
 ' siana, as also between Virginia and Louisiana, shall  
 ' be considered as neutral nations, independent of the  
 ' Sovereignty of the two Crowns, and serve as a  
 ' barrier between them. If the English Minister  
 ' would have attended to the instructions of M. Bussy  
 ' on this subject, he would have seen that France  
 ' agreed with England as to this proposition.

3. ' No answer has been given by England to the  
 ' plain argument, That if Senegal cannot be enjoyed in  
 ' security without Goree, England will make no great  
 ' sacrifice, in keeping Goree, and restoring Senegal to  
 ' France. Upon this article, Mr Stanley has ac-  
 ' quainted the D. de Choiseul that some expedients  
 ' may be agreed on between the two Crowns: in  
 ' consequence of which his Majesty, out of regard to  
 ' the blessing of peace, has authorised M. Bussy to  
 ' treat concerning these expedients with the British  
 ' Ministry.

4. ' The Court of London, when they mean to  
 ' secure, in pursuance of his Majesty's consent, the  
 ' conquests they pretend to maintain, readily rely on  
 ' the Memorial of *Uti Possidetis*; but they take no  
 ' notice of that Memorial when they advance claims at  
 ' the expence of France. -It cannot be denied but that  
 ' the state of the town of Dunkirk is not included in  
 ' the *Uti Possidetis*.

' According to the Treaty of Utrecht, the Demo-  
 ' lition of Dunkirk was not assented to, as a compen-  
 ' sation for the liberty of drying codfish on the Banks  
 ' of Newfoundland; it is the cession of Newfound-  
 ' land, on the part of France, which is the ground of  
 ' that compensation: but the King, to testify to all  
 ' Europe,

his Memorial of  
 did not belong  
 iana; it is even  
 on could be ad-  
 y, demands that  
 anada and Loui-  
 Louisiana, shall  
 ependent of the  
 and serve as a  
 English Minister  
 ons of M. Buffy  
 een that France  
 oposition.

England to the  
 not be enjoyed in  
 ll make no great  
 bring Senegal to  
 Stanley has ac-  
 some expedients  
 wo Crowns: in  
 out of regard to  
 ed M. Buffy to  
 with the British

en they mean to  
 's consent, the  
 readily rely on  
 t they take no  
 vance claims at  
 denied but that  
 not included in

ht, the Demo-  
 ), as a compen-  
 h on the Banks  
 of Newfound-  
 the ground of  
 o testify to all  
 ' Europe,

‘ Europe, his sincere desire of peace, and to remove  
 ‘ all obstacles which the enemies to peace may throw  
 ‘ in the way, authorises his Minister at London to  
 ‘ negotiate concerning the state of Dunkirk, so soon  
 ‘ as a convenient port shall be agreed upon in the  
 ‘ Gulf of St Lawrence, or within reach of the Gulf,  
 ‘ which shall be ceded to France, to serve as a shelter  
 ‘ for her fishing-vessels.

5. ‘ France has refused the title of England to the  
 ‘ Antilles, which are pretended to be neutral: His  
 ‘ Majesty nevertheless, from a principle of modera-  
 ‘ tion, accepts of the partition of the said islands; but  
 ‘ such partition cannot take place but in the form  
 ‘ specified in the first Memorial of the French pro-  
 ‘ positions.

6. ‘ It seems as if England, by her propositions,  
 ‘ offered the island of Belleisle as a compensation for  
 ‘ the island of Minorca: as France does not allow the  
 ‘ importance of the conquest of Belleisle, the two  
 ‘ Courts will retain their several opinions; England  
 ‘ shall maintain her conquest, and France shall keep  
 ‘ Minorca.

7. ‘ France is willing to evacuate, in consideration  
 ‘ of the restitution to be made by England of the Island  
 ‘ of Guadaloupe and of Marigalante, the Countries  
 ‘ belonging to the Landgrave of Hesse, to the Duke  
 ‘ of Brunswic, and to the Electorate of Hanover,  
 ‘ which are or shall be occupied by his Majesty’s  
 ‘ forces, and of which the conquest is connected with  
 ‘ the British War, since the rupture of the capitulation  
 ‘ of Closter-Seven, and which may be separated from  
 ‘ the War of the Empress-Queen with the King of  
 ‘ Prussia.

‘ But as to what concerns Wesel, Gueldres, and  
 ‘ other countries in Westphalia belonging to the King  
 ‘ of Prussia, which are actually in possession of the  
 ‘ Empress-Queen, and where justice is administered  
 ‘ in the name of her Imperial Majesty, the King  
 ‘ cannot

cannot stipulate to surrender the Conquests of his Allies ; and such an evacuation, neither in fact nor by right, can take place without the consent of the Empress-Queen at the Congress at Augsburg ; that Congress being to assemble in order to terminate the differences which have arisen in the Empire, and particularly those which have occasioned the War between her Imperial Majesty and the King of Prussia.

8. The King accepts on these conditions ; and in consideration of the cessions made by France, in North America and Africa, as well as in regard to the settlement of Dunkirk, the restitution of the Island of Guadaloupe and of Marigalante.

9. The French East-India Company have fulfilled the conditions of the Treaty made between Mess. Godeheu and Saunders : that of England has not observed the same punctuality. However that may be, the King is willing to acquiesce in the 9th Article of the *Ultimatum* of England, in relation to Asia.

10. The King persists, with regard to the Captures made before the War, in the contents of the 12th Article of the first Proposition. M. Buffy is authorized to deliver a Memorial expressly on this subject ; and every one is persuaded in France, that this object neither can nor ought to break off the Negotiation between the two Crowns.

11. The Empress-Queen enjoys full sovereignty in the towns of Ostend and Neuport ; the King has only lent his forces to his Ally to secure those places. England has no right to impose laws upon the King and the Empress, contrary to the will of the King and of her Imperial Majesty, who do not in the least violate the Treaties of the House of Austria with the States-General. As to what remains, his Majesty readily declares, that his intention

tion never  
after the  
12. The  
land does  
the terms  
ved and  
13. In  
Stanley,  
France a  
constantl  
ry, to ai  
power, a  
accompli  
pacificati  
the name  
Mr Stanl  
to the  
faithful  
of his po  
his appro  
him, in  
France  
them.  
It is i  
King, w  
stipulate  
to his A  
gainst th  
can nor  
his Brit  
ment w  
The  
send for  
ticular  
press, a  
The  
contain  
All tha

tion never was to keep possession of the said places after the establishment of peace.

12. ' The 12th Article of the *Ultimatum* of England does not seem liable to any difficulties, while the terms of the intended Suspension shall be observed and maintained with sincerity.

13. ' In answer to the Declaration made by Mr Stanley, that in case of a separate Peace between France and England, his Britannic Majesty would constantly continue, in the capacity of an Auxiliary, to aid his Ally the King of Prussia with all his power, and with the utmost integrity, in order to accomplish the happy issue of the War, and the pacification of Germany; the D. de Choiseul, in the name of the King, his Master, has declared to Mr Stanley, that his Majesty, with the same view to the general pacification, will also support his faithful Allies with all his forces, and to the utmost of his power, and will take every precaution which his approved sincerity and integrity shall suggest to him, in order to prevent the separate Peace of France with England from being prejudicial to them.

' It is in consequence of these sentiments, that the King, with the consent of his Allies, is willing to stipulate, that he will grant no succour of any kind to his Allies for the continuance of their War against the King of Prussia; but his Majesty neither can nor will enter into such an engagement, unless his Britannic Majesty will enter into the like agreement with respect to the King of Prussia.

' The Proposition of leaving France at liberty to send forces into Silesia, is unfavourable, from particular circumstances, to the interests of the Empire, and consequently inadmissible.

' The King, therefore, persists in the Propositions contained in the 10th Article of his first Memorial. All that can be negotiated with respect to these points,

‘ points, must be the liberty of affording succours in  
 ‘ money to the respective Allies, so soon as it shall  
 ‘ be positively ascertained that no power shall be at  
 ‘ liberty to furnish them any supplies of men, or  
 ‘ warlike stores, under any denomination whatever.

14. ‘ The King accepts the 14th Article of the  
 ‘ *Ultimatum* of England.

‘ It is hoped that the Court of Great Britain, will  
 ‘ allow the precision of the Answers to their *Ulli-*  
 ‘ *matum*, as well as the readiness with which the  
 ‘ King endeavours, even to his prejudice, to use all  
 ‘ means to bring about a reconciliation with the  
 ‘ King of Great Britain.’

M. Buffly, on presenting his *Ultimatum*, accompa-  
 nied it with the following Letter, in Answer to that  
 of Mr Pitt, of the 24th of July.

## No. XXIII.

*Mr Buffly's letter to Mr Pitt, 5th August, 1761.*

‘ S I R,

‘ **I** Have acquainted my Court with the Letter of  
 ‘ the 24th of last month, with which your Ex-  
 ‘ cellency honoured me, on returning the Memorial  
 ‘ I laid before you, in relation to the interests of the  
 ‘ Court of Spain with respect to England, and the  
 ‘ Note which I thought it my duty to communicate,  
 ‘ with regard to the intention of the King my Master,  
 ‘ concerning the necessary steps to put a stop to ho-  
 ‘ stilities in Germany.

‘ The King, Sir, orders me to acquaint your Ex-  
 ‘ cellency, that as to what relates to the interest of  
 ‘ the Catholic King, his Majesty's precaution ex-  
 ‘ pressed in the Memorial which I remitted to you,  
 ‘ is in consequence of that sincerity which he profes-  
 ‘ ses constantly to adopt in the course of all his ne-  
 ‘ gotiations.

succours in  
as it shall  
shall be at  
of men, or  
whatever.  
Article of the

Britain, will  
their *Uti-*  
which the  
to use all  
with the

, accompa-  
wer to that

, 1761.

the Letter of  
h your Ex-  
the Memorial  
erests of the  
nd, and the  
ommunicate,  
my Master,  
stop to ho-

at your Ex-  
e interest of  
caution ex-  
tended to you,  
the profes-  
all his ne-  
gotiations.

‘ negotiations. The Memorial which your Excellency  
‘ has returned me, neither contains any menaces, nor  
‘ any offer of mediation. No other sentiment can be  
‘ inferred from it, than that of the sincere desire  
‘ which his Majesty entertains, that the projected  
‘ peace between France and England, may be firm  
‘ and durable. Moreover, the King refers himself  
‘ to his Catholic Majesty concerning the manner in  
‘ which this Memorial was received and remitted;  
‘ but his Majesty has charged me to declare to your  
‘ Excellency, that so long as Spain shall approve of  
‘ it, his Majesty will interfere with the interests of  
‘ that Crown, without desisting on account of a re-  
‘ pulsé from the Power who opposes his good offices.

‘ With respect to the matter of the Note, returned by  
‘ your Excellency, and which relates to the two ne-  
‘ cessary conditions of the proposed expedient for e-  
‘ vacuating the countries subdued by his Majesty’s  
‘ arms, his Majesty explains himself fully on that Ar-  
‘ ticle in the *Ultimatum*, in answer to that of the  
‘ Court of London. His Majesty has ordered me  
‘ to declare further to you in writing, that he will  
‘ rather sacrifice the Power which God has given  
‘ him, than conclude any thing with his enemies,  
‘ which may be contrary to the engagements he has  
‘ contracted, and that good faith in which he glories.  
‘ If England will undertake to yield no succour to  
‘ the King of Prussia, the King will engage, on the  
‘ other hand, to afford none to his Allies in Ger-  
‘ many. But his Majesty will not adopt the liberty  
‘ of succouring his Allies with a supply of men, be-  
‘ cause he is sensible of the disadvantage which the  
‘ present situation of the armies might occasion to  
‘ the Empress-Queen. His Majesty may stipulate  
‘ not to act for the benefit of his Allies, but he nei-  
‘ ther can nor will consent to any condition which  
‘ may be detrimental to them,

K

‘ It

‘ It remains for me to observe to your Excellency, how greatly my court was astonished, as well at the stile of the Letter you wrote to me, as at the *Ultimatum* of England. This stile, which is so little conformable to the propositions of France, betrays the aversion of the Court of London to peace. The King, who is very far from insisting on forms, when the happiness of Europe is at stake, has used every endeavour, in the Answer to the *Ultimatum*, which, without injury to the honour of his Crown, were judged most effectual to recall the British Court to sentiments of pacification: your Excellency will judge, from the *Ultimatum* of France, that I am ordered to acquaint you with what facility the King, forgetting the imperative stile, so unfit for Negotiation, which England makes use of in her Answers, enters into the views of the British Court, and endeavours, by the sacrifices he makes, to engage them to adopt the stipulations of a reasonable peace.

‘ If your Excellency is desirous of having a conference with me on the subject of the *Ultimatum*, I will attend your commands, and I shall be very earnest to testify the disposition of my Court, to make a happy issue of the Negotiation on foot, as also the peculiar regard with which, &c.

‘ Signed, DE BUSSY.’

At length, as the British Ministry had seemed to resent the Memorial relative to Spain, his Catholic Majesty authorised his Ambassador at London, the Count of Fuentes, to remit the following Note to Mr Pitt; which is the interpretation of the Memorial.

No. XXIV.

*Note of the Spanish Ambassador to Mr. Pitt.*

‘ THE Most Christian King, who wishes to make the peace, concerning which he proposed to treat

‘ treat with  
‘ entrusted h  
‘ expressing  
‘ that opport  
‘ reiterated  
‘ made both  
‘ litate a ju  
‘ It is fro  
‘ Most Chr  
‘ Matter, th  
‘ measure v  
‘ France and  
‘ him of hi  
‘ crifices he  
‘ tranquillity  
‘ ing peace.  
‘ Such a  
‘ could not  
‘ Matter, w  
‘ ments, and  
‘ the most c  
‘ tions whic  
‘ their mutu  
‘ in the dif  
‘ nanimity  
‘ by his enc  
‘ as perman  
‘ admit of.  
‘ It is wi  
‘ King my  
‘ Most Chr  
‘ Majesty  
‘ guaranty,  
‘ with Eng  
‘ that his h  
‘ tions to t  
‘ son and j

‘ treat

' treat with England, at once effectual and durable;  
 ' entrusted his intentions with the King my Master,  
 ' expressing the pleasure with which he embraced  
 ' that opportunity of acknowledging his sense of the  
 ' reiterated offers which his Catholic Majesty had  
 ' made both to him and England, in order to faci-  
 ' litate a just and lasting reconciliation.

' It is from these principles of sincerity that the  
 ' Most Christian King proposed to the King my  
 ' Master, the guaranty of the Treaty of Peace, as a  
 ' measure which might be equally convenient to  
 ' France and England, and at the same time assured  
 ' him of his sincere intentions with respect to the sa-  
 ' crifices he proposed to make, in order to restore  
 ' tranquillity to Europe, by an honourable and last-  
 ' ing peace.

' Such a proceeding of his Most Christian Majesty  
 ' could not but be highly acceptable to the King my  
 ' Master, who found it agreeable to his own senti-  
 ' ments, and to his desire of fulfilling on his part, with  
 ' the most distinguished conformity, all the connec-  
 ' tions which unite them both by ties of blood and  
 ' their mutual interest; and moreover, he perceived  
 ' in the disposition of the King of France, that mag-  
 ' nanimity and humanity which are natural to him;  
 ' by his endeavours, on his side, to render the Peace  
 ' as permanent as the vicissitudes of human affairs will  
 ' admit of.

' It is with the same candor and sincerity that the  
 ' King my Master expressed, in confidence to the  
 ' Most Christian King, that he wished his Britannic  
 ' Majesty had not made a difficulty of settling the  
 ' guaranty, on account of the grievances of Spain  
 ' with England; as he has all the reason to conclude  
 ' that his Britannic Majesty has the same good inten-  
 ' tions to terminate them amicably, according to rea-  
 ' son and justice.

' The

' The confidence which the King my Master re-  
 ' posed in France, gave that Court room to testify to  
 ' his Britannic Majesty the sincerity of their inten-  
 ' tions for the re-establiſhment of peace ; ſince, by  
 ' propoſing the guaranty of Spain, they expreſſed  
 ' their ſincere deſire of ſeeing the intereſts of Spain  
 ' ſettled at the ſame time, which might one day re-  
 ' kindle the flames of a new war, which at preſent  
 ' they wiſh to extinguiſh.

' If the intentions of the Moſt Chriſtian King and  
 ' the King my Maſter did not ſeem fraught with ſin-  
 ' cerity, the King my Maſter flatters himſelf, that  
 ' his Britannic Maſtery will do him the juſtice to con-  
 ' ſider his in that light ; ſince, if they were founded  
 ' on any other principle, his Catholic Maſtery giving  
 ' full ſcope to his greatneſs, would have ſpoken from  
 ' himſelf, and as became his dignity.

' I muſt not omit to inform you, that the King my  
 ' Maſter will learn with ſurprize, that the Memorial  
 ' of France could raiſe a ſentiment in the breaſt of his  
 ' Britannic Maſtery, entirely oppoſite to the inten-  
 ' tions of the two Sovereigns.

' But his Catholic Maſtery will always be pleaſed,  
 ' whenever he ſees that they make that progreſs  
 ' which he has ever deſired, in the Negotiation of  
 ' Peace, whether it be ſeparate between France and  
 ' England, or general ; as his ſincere wiſhes are to  
 ' make it perpetual, by obviating every ſource which  
 ' might hereafter unhappily renew the war.

' For this reaſon, the King my Maſter flatters him-  
 ' ſelf that his Britannic Maſtery, animated with the  
 ' ſame ſentiments of humanity towards the pu-  
 ' blic tranquillity, will expreſs the ſame good inten-  
 ' tions of terminating the diſputes of England  
 ' with a Power which has afforded ſuch reiterated  
 ' proofs of her friendſhip, at the ſame time that it is  
 ' propoſed to reſtore peace to all Europe in general.'

' The

The King  
 which were ſu  
 to the ceſſion  
 England deſir  
 and in the Gu  
 France, and  
 that part, wh  
 of his Maſtery  
 ſhelter.

M. Buſſy  
 Canada and  
 though very  
 of France.  
 ſter was auth  
 by England,  
 might be co  
 equally eaſy  
 crifice of Du  
 of fiſhing in  
 his ſubjects.

As to wh  
 M. Buſſy to  
 companies,  
 among them  
 hoſtilities du  
 vantages on  
 penſation wi  
 the two Cro

The King  
 Miniſter at  
 Reſtitution  
 war by the  
 his ſubjects  
 to alleviate  
 kingdom ſu  
 M. Buſſy ha  
 Memorial o

The King ordered M. Bussy, by the instructions which were sent to him with the *Ultimatum*, to agree to the cession of Canada, in the full extent which England desired it, so that the fishery on the coast and in the Gulf of St. Lawrence was maintained to France, and that England would appoint a port in that part, which might be subject to the sovereignty of his Majesty, and serve the French fishermen for a shelter.

M. Bussy had in charge to agree upon the limits of Canada and Louisiana, according to the English map, though very unfavourable to the rights and possessions of France. With regard to Africa, the King's Minister was authorised to consent to the cession required by England, so that the exportation of Negroes might be confirmed to France by some expedients equally easy and sure; and his Majesty made the sacrifice of Dunkirk, in compensation of the security of fishing in the Gulf of St. Lawrence, in favour of his subjects.

As to what concerns Asia, the King authorised M. Bussy to agree that the French and English India companies, should adjust their respective interests among themselves, upon condition that they suspend hostilities during the Negotiation, and that the advantages on either side should be considered as a compensation with regard to the respective interests of the two Crowns.

The King insisted, in the instructions he sent to his Minister at London, upon the Article respecting the Restitution of the French vessels taken before the war by the English marine. His Majesty's love for his subjects would not allow him to omit any thing to alleviate the distresses which several towns in his kingdom sustained by means of those illegal captures. M. Bussy had even orders to present the following Memorial on that subject.

No. XXV.

*Memorial concerning the Vessels taken before the War.*

Concerning the Reclaim of the Prizes made before the Declaration of the War.

‘ **T**HE Reclaim of the Captures made by the English before the Declaration of War, is founded on the Treaties of Utrecht and Aix la Chapelle.

‘ It is not necessary to contest the principle, That the right of exercising Hostilities does not always result from the formality of a Declaration of war; but as it is impracticable for two Princes who make war on each other, to agree between them which is the aggressor with regard to the other, equity and humanity have dictated these precautions, that where an unforeseen rupture happens suddenly, and without any previous declaration, foreign vessels, which, navigating under the security of peace and of treaties, happen at the time of the rupture to be in either of the respective ports, shall have time and full liberty to withdraw themselves.

‘ This wise provision, so agreeable to the rules of good faith, constitutes a part of the Law of Nations, and the Article of the Treaty which sanctifies these precautions ought to be faithfully executed, notwithstanding the breach of the other Articles of the Treaty, which is the natural consequence of the war.

‘ The Courts of France and Great Britain used this salutary precaution in the Treaties of Utrecht and Aix la Chapelle; in the first, by the nineteenth Article of the Treaty of Peace, in the second of the Treaty of Commerce: in the second by

‘ by the thi  
‘ the first.

‘ If these T  
‘ tive subject

‘ ther of the  
‘ of knowing

‘ ed under th  
‘ of Treaties

‘ subjects wh  
‘ ports, who

‘ security fo  
‘ they. shoul

‘ that the S  
‘ one part o

‘ den ruptu  
‘ is absolute

‘ reigns, an  
‘ It is up

‘ restored t  
‘ found in

‘ rupture,  
‘ War.

‘ If his M  
‘ restored,

‘ that he r  
‘ prisals; l

‘ ing to th  
‘ and to th

‘ England  
‘ ments w

‘ The C  
‘ but that

‘ the Res  
‘ from th

‘ War.’  
‘ The K

‘ sent, with  
‘ dound to

‘ by the third Article which renews and confirms  
‘ the first.’

‘ If these Treaties allow a protection to the respec-  
‘ tive subjects who may have ships in the ports of ei-  
‘ ther of the Powers, because, having no opportunity  
‘ of knowing that a rupture has fallen out, they sail-  
‘ ed under the Security of Peace, and under the Faith  
‘ of Treaties; by a parity of reason, all the other  
‘ subjects who are not inhabitants of the respective  
‘ ports, who have ships at sea, should enjoy the same  
‘ security for their vessels, in whatever part of the sea  
‘ they should be sailing; otherways it would follow,  
‘ that the Sovereigns provide for the preservation of  
‘ one part of their subjects from the miseries of a sud-  
‘ den rupture, to which they expose the rest; which  
‘ is absolutely repugnant to the humanity of Sove-  
‘ reigns, and contrary to right reason.

‘ It is upon this principle that the King of France  
‘ restored to England the English Vessels which were  
‘ found in the ports of France, at the time of the  
‘ rupture, or taken at sea before the Declaration of  
‘ War.

‘ If his Majesty had not caused those vessels to be  
‘ restored, his Britannic Majesty might have alledged  
‘ that he retained the French vessels by way of Re-  
‘ prisals; but the punctuality of France in conform-  
‘ ing to the Treaties of Utrecht and Aix la Chapelle,  
‘ and to the principles resulting from thence, give  
‘ England no pretence for refusing to fulfil engage-  
‘ ments which are reciprocal.

‘ The Court of France therefore does not doubt  
‘ but that the Court of England will agree to order  
‘ the Restitution of the ships taken by the English  
‘ from the French, before the Declaration of the  
‘ War.’

The King likewise ordered his Minister to repre-  
sent, with its full force, the utility which would re-  
dound to the two Crowns by the total desertion of the

war

war in Germany. His Majesty moreover required M. Bussy, after having used his utmost endeavours to persuade the British Ministry to acquiesce in propositions so advantageous to England, to wait for fresh instructions, if the Court of London should refuse the conditions offered in the *Ultimatum* of France, the King being resolved to carry his compliance as far as possible, in order to inspire the King of England with pacific dispositions.

The *Ultimatum* of France, of the 5th August, arrived at London the 8th of the same month: M. Bussy wrote to Mr Pitt: that Minister returned him the following Answer on the 15th.

## No. XXVI.

*Mr Pitt's Letter to M. Bussy. 15th August, 1761.*

S I R,

I Made the King my Master acquainted with the Memorial, with which, by the order of his Most Christian Majesty, you accompanied the *Ultimatum* of the Court of France: his Majesty perceives from these two pieces, with that regret with which the love of peace inspires him, that the happy moment to put an end to so many miseries is not yet come.

As to what relates to the stile of the *Ultimatum* of England, in answer to the Memorial of propositions from France, as likewise of the letter which I addressed to you by his Majesty's order, upon returning the two papers relative to Spain and the King of Prussia, as totally inadmissible; the King orders me to acquaint, you, Sir, that his Majesty adheres both to the form and substance of those two pieces, in which his dignity concurred with his justice and good faith; leaving all the world to judge which of the two Courts have shewn an aver-

sion

ver required  
endeavours to  
e in proposi-  
ait for fresh  
ould refuse  
France, the  
nce as far as  
England with

August, ar-  
month : M.  
eturned him

rust, 1761.

ed with the  
of his Most  
e *Ultimatum*  
y perceives  
with which  
happy mo-  
s is not yet

e *Ultimatum*  
of propo-  
etter which  
r, upon re-  
n and the  
the King  
is Majesty  
e of those  
d with his  
world to  
n an aver-  
' sion

' sion to peace during the course of the Negotiation ;  
' whether it be that Court, which, from a principle  
' of candour, not by way of assuming an imperative  
' tone, has always endeavoured to give open an-  
' swers, in order to shorten delays, by obviating mis-  
' understandings, and to avoid the reproach of having  
' acted delusively even with an enemy ; who, in the  
' conditions of peace, so far from making an ill use of  
' her prosperity, has not even insisted on all those rights  
' which the *Uti possidetis*, and the Memorial of France  
' the 26th March, gave her ; who, moreover, pro-  
' poses, that, after the conclusion of peace between  
' the two Crowns, they shall respectively be at liber-  
' ty, with regard to the contest concerning Silesia,  
' to fulfil the engagements they have contracted with  
' their Allies ; it belongs therefore, Sir, to Europe  
' to judge whether this is the Court which has shewn  
' an aversion to peace, or whether it is not that,  
' which, after so many variations and delays on her  
' part, arbitrarily continues to insist on objects in  
' America which we have a right to by the *Uti possi-*  
' *detis*, and which would make a direct attempt on  
' the essential rights of our conquests of Canada and  
' its appurtenances, in the Gulf of St Lawrence ;  
' which, in Germany, not only refuses to give up her  
' conquests, gained over his Majesty's Allies, as a  
' just compensation for the important restitutions  
' with which his Majesty is willing to accommodate  
' France, but even pretends to impose an obligation  
' on his Majesty not to fulfil the engagements of his  
' Crown towards the King of Prussia ; which more-  
' over, not satisfied with throwing so many insuper-  
' able obstacles in the way to peace, has not scrupled  
' to interpose new perplexities in opposition to this  
' precious blessing for which the nations sigh, by in-  
' termixing, too late, matters so foreign to the pre-  
' sent Negotiation between the two Crowns, as are  
' the discussions between Great Britain and Spain.

L

' Such,

‘ Such, Sir, being the conduct of the two Courts,  
 ‘ the King perceives with regret that the peace so  
 ‘ much desired is far distant, and that at this very mo-  
 ‘ ment the Court of France is willing to intrust it to  
 ‘ the uncertain fate of farther events.

‘ If this is the intention of France, his Majesty re-  
 ‘ lies on the same Providence, which has hitherto  
 ‘ blessed his arms, and the sincerity of his inten-  
 ‘ tions towards peace; and hopes, that the course of  
 ‘ events, accomplishing what his Majesty’s modera-  
 ‘ tion has in vain attempted, will recal the Court of  
 ‘ France to a more favourable disposition.

‘ Nevertheless, Sir, although I am not at liberty to  
 ‘ confer with you concerning the *Ultimatum* of your  
 ‘ Court separately, yet if you desire, Sir, that we  
 ‘ should have a conference on the two *Ultimatums* of  
 ‘ our Courts together, I will be at your command  
 ‘ when you think proper, that I may have the ho-  
 ‘ nour to learn what you have to communicate to  
 ‘ me with respect to the intentions of your Court.

‘ I have the Honour to be, &c.

Signed W. PITT.

Europe will be able to judge by the pieces con-  
 tained in this Memorial, and which cannot be dis-  
 avowed by the British Ministry, any more than their  
 dates, whether France has used any delay in the Ne-  
 gotiation, and whether she has varied from her pro-  
 positions, and from the constant desire she has always  
 expressed for the conclusion of peace.

No. XXVII.

*Mr Bussy's Answer to Mr Pitt, 16th August, 1761.*

S I R,

‘ I Received the letter which your Excellency did  
 ‘ me the honour to write to me on the 16th of  
 ‘ this

‘ this m  
 ‘ princip  
 ‘ Court  
 ‘ what  
 ‘ Sir, t  
 ‘ offer y  
 ‘ the ful  
 ‘ as you  
 ‘ on the  
 ‘ your l  
 ‘ point  
 ‘ fer wi  
 ‘ No  
 ‘ make  
 ‘ which  
 ‘ the H

The  
 the del  
 month,  
 renewe  
 Crown  
 ley rem  
 de Ch

*The An*

The A  
 the  
 by M  
 Chr  
 Brit

‘ TH

' this month. I will not undertake to discuss the  
 ' principal object of it, without submitting it to my  
 ' Court, whether it is proper to make a reply, and  
 ' what that reply should be. I will confine myself,  
 ' Sir, to assure you, that I accept, with pleasure, the  
 ' offer your Excellency makes me of a Conference on  
 ' the subject of the two *Ultimatums* of our Courts;  
 ' as you are out of town, and as I would not trespass  
 ' on the moments you devote to the establishment of  
 ' your health, I refer myself to you entirely to ap-  
 ' point the day and hour when I may come to con-  
 ' fer with you.

' Nothing can be more true than the assurance I  
 ' make to you of the respectful attachment with  
 ' which you have inspired me, and with which I have  
 ' the Honour to be, &c.

Signed, DE BUSSY.

The many deliberations of the British Court, and  
 the delay, from the 8th to the 30th of the same  
 month, of the Answer to the *Ultimatum* of France,  
 renewed the hopes of reconciliation between the two  
 Crowns. At length the Answer came, and Mr Stan-  
 ley remitted it on the 1st of September to the Duke  
 de Choiseul.

No. XXVIII.

*The Answer of England to the Ultimatum of France, re-  
ceived the 1st September, 1761.*

The Answer of the British Court to the *Ultimatum* of  
 the Court of France, remitted the 17th of August,  
 by M. Bussy Minister Plenipotentiary of the Most  
 Christian King, to the Secretary of State of his  
 Britannic Majesty of the Southern department.

' THE Most Christian King having repeatedly  
 ' declared, in the *Ultimatum* of the Court of  
 ' France,

' France, remitted to Mr Pitt by M. Buffy, as well  
 ' as in the Memorial of the propositions of peace,  
 ' which was remitted by the Duke de Choiseul to  
 ' Mr Stanley, that if the Negotiation entered upon  
 ' between the two Crowns has not the desired effect,  
 ' all the Articles conceded in that Negotiation by  
 ' France, cannot be considered in any case as points  
 ' agreed upon, any more than the Memorial of the  
 ' month of March last, in relation to the *Uti possidetis*;  
 ' the King declares, in return, that if the concessions  
 ' his Majesty has made to bring about peace, should  
 ' not be accepted by his Most Christian Majesty, the  
 ' important restitutions offered to France, as well as  
 ' the other circumstances herein after expressed, can-  
 ' not for the future be considered as given up.

Article I.

' The King will not desert his claim to the entire  
 ' and total Cession of all Canada and its dependencies,  
 ' without any new limits or exceptions whatever;  
 ' and likewise insists on the compleat cession of the  
 ' Island of Cape-Breton, and of the other Islands in  
 ' the Gulf and River of S. Lawrence.

' Canada, according to the lines of its limits, tra-  
 ' ced by the Marquis de Vandreuil himself, when that  
 ' Governor surrendered the said province by capitu-  
 ' lation to the British General Sir J. Amherst, com-  
 ' prehends on one side the lakes Huron, Michigan and  
 ' Superieur; and the said line drawn to the Red  
 ' Lake, takes in, by a serpentine progress, the River  
 ' Ouabachi, as far as its junction with the Ohio, and  
 ' from thence extends itself along the latter river as  
 ' far inclusively as its influx into the Missis-  
 ' sippi.

' It is in conformity to this state of the limits made  
 ' by the French Governor, that the King claims the  
 ' Cession of Canada, a province which the Court of

France

' France mo  
 ' tum to ce  
 ' extensive  
 ' Proposition  
 ' As to w  
 ' ercise of  
 ' the new f  
 ' maintaine  
 ' or molef  
 ' others, w  
 ' Christian  
 ' power to  
 ' them to  
 ' to transp  
 ' without  
 ' der any p  
 ' or for the  
 ' understo  
 ' gration sh  
 ' be comp  
 ' Definitiv

' As to  
 ' Rio-Per  
 ' M. Buff  
 ' the Lin  
 ' reject fo  
 ' admissib  
 ' 1. ' B  
 ' the limi  
 ' that pro  
 ' and for  
 ' most fo  
 ' the poss  
 ' descript  
 ' ever co  
 ' may ha

France moreover has offered anew by their *Ultimum* to cede to his Britannic Majesty, in the most extensive manner, as expressed in the Memorial of Propositions of Peace, of 13th July.

As to what concerns the public profession and exercise of the Roman Catholic religion in Canada, the new subjects of his Britannic Majesty shall be maintained in that privilege without interruption or molestation; and the French inhabitants, or others, who may have been subjects of the Most Christian King in Canada, shall have full liberty and power to sell their effects, provided they dispose of them to the subjects of his Britannic Majesty, and to transport their property, as well as their persons, without being restrained from their emigration under any pretence whatever: (unless in case of debt, or for the breach of criminal laws;) it being always understood, that the time granted for the said emigration shall be limited to the space of one year, to be computed from the day of the Ratification of the Definitive Treaty.

## II.

As to what respects the line to be drawn from Rio-Perdido, as contained in the Note remitted by M. Buffy of the 18th of this month, with regard to the Limits of Louisiana, his Majesty is obliged to reject so unexpected a proposition, as by no means admissible, in two respects.

1. Because the said line, under colour of fixing the limits of Louisiana, annexes vast countries to that province, which, with the commanding posts and forts, the Marquis de Vandreuil has, by the most solemn capitulation, incontestibly yielded into the possession of his Britannic Majesty, under the description of Canada, and that, consequently, however contentious the pretensions of the two Crowns may have been before the war, and particularly with

‘ with respect to the course of the Ohio, and the ter-  
 ‘ ritories in that part since the surrender of Canada,  
 ‘ and the line of its limits has been traced as afore-  
 ‘ said by the Marquis de Vandreuil, all those opposite  
 ‘ titles are united, and become valid without con-  
 ‘ tradiction, to confirm to Great Britain, with all the  
 ‘ rest of Canada, the possession of those countries on  
 ‘ that part of the Ohio which have been heretofore  
 ‘ contested.

2. “ The line proposed to fix the Bounds of Loui-  
 ‘ siana cannot be admitted, because it would comprise  
 ‘ in another part, on the side of the Carolinas, very  
 ‘ extensive countries and numerous nations, who have  
 ‘ always been reputed to be under the protection of  
 ‘ the King ; a right which his Majesty has no inten-  
 ‘ tion of renouncing ; and then the King, for the  
 ‘ advantage of peace, might consent to leave the  
 ‘ intermediate countries under the protection of Great  
 ‘ Britain, and particularly the Cherokees, the Creeks,  
 ‘ the Chicasaws, the Chactaws, and another nation,  
 ‘ situate between the British settlements and the Mis-  
 ‘ sissippi.

III.

‘ The King refers to the third Article of the *Ul-*  
 ‘ *timatum* of England concerning the Cession of Se-  
 ‘ negal and its dependencies, as well as the island of  
 ‘ Goree, in the most ample manner, as expressed in  
 ‘ the said article ; and his Majesty renews the de-  
 ‘ claration which has been made by Mr Stanley,  
 ‘ that if the Court of France would suggest any rea-  
 ‘ sonable expedient to provide themselves with Ne-  
 ‘ groes, which may not be too detrimental to the  
 ‘ interests of the British subjects in Africa, he will  
 ‘ willingly enter upon a discussion of this subject.

IV.

‘ The important privilege granted by the 13th ar-  
 ‘ ticle of the treaty of Utrecht, under certain limi-  
 ‘ tations

‘ tations  
 ‘ fishing  
 ‘ the bar  
 ‘ Great  
 ‘ satisfi  
 ‘ the in  
 ‘ King h  
 ‘ on con  
 ‘ shall be  
 ‘ in by  
 ‘ Majest  
 ‘ lege of  
 ‘ the tr  
 ‘ of Ne  
 ‘ As t  
 ‘ jety h  
 ‘ the G  
 ‘ there  
 ‘ spectio  
 ‘ D. de  
 ‘ on th  
 ‘ shelte  
 ‘ which  
 ‘ Most  
 ‘ the fir  
 ‘ will c  
 1. ‘  
 ‘ of fi  
 ‘ this  
 ‘ said I  
 ‘ ticula  
 ‘ Grea  
 ‘ Island  
 ‘ whic  
 ‘ have  
 ‘ ving  
 ‘ ticle

' tations and restrictions, to the subjects of France for  
 ' fishing and drying their cod-fish on a certain part of  
 ' the banks of Newfoundland, has not been refused by  
 ' Great Britain, but connected with a reciprocal sa-  
 ' tisfaction on the part of France, with regard to  
 ' the indispensable object of Dunkirk, which the  
 ' King has required, and still requires: it is therefore  
 ' on condition that the Town and Port of Dunkirk  
 ' shall be put in the condition it ought to have been  
 ' in by the last treaty of Aix la Chapelle, that his  
 ' Majesty consents to renew to France the privi-  
 ' lege of fishing and of drying their fish by virtue of  
 ' the treaty of Utrecht, upon the foresaid district  
 ' of Newfoundland.

' As to the demand which his Most Christian Ma-  
 ' jesty has farther made, that his subjects may fish in  
 ' the Gulf of St Lawrence, as also to have a port  
 ' there *without fortifications*, and subject to the in-  
 ' spection of England, as proposed on the part of the  
 ' D. de Choiseul in his conferences with Mr Stanley  
 ' on that head, which port should merely serve as a  
 ' shelter to the fishing-boats of the French nation  
 ' which shall land there; the King, to manifest to his  
 ' Most Christian Majesty and to the whole world,  
 ' the sincerity of his intentions with regard to peace,  
 ' will consent,

1. ' To grant the French subjects the privilege  
 ' of fishing in the Gulf of St. Lawrence, upon  
 ' this express condition, that is to say, That the  
 ' said French subjects shall abstain from that par-  
 ' ticular fishery on all the coasts appertaining to  
 ' Great Britain, whether on the Continent, or on the  
 ' Islands situated in the said Gulf of St. Lawrence,  
 ' which fishery the proprietors only of the said coasts  
 ' have constantly enjoyed and always exercised; sa-  
 ' ving always the privilege granted by the 13th ar-  
 ' ticle of the treaty of Utrecht, to the subjects of  
 ' France

‘ France to fish and dry their cod-fish on a part specified on the banks of Newfoundland; which privilege is proposed to be renewed to France as aforesaid.

2. ‘ The King will come to cede to his Majesty the Isle of St. Pierre with its port, which Isle, with respect to that part of Newfoundland situate between the bay of Placentia and the bay of La Fortune, stands east south east, and its port opens towards the north-east, the interior part of which port is called *Bourgoway*; the isle of St. Pierre, which the King is willing to cede, is divided by a little streight from another island known by the name of *Mequelon*, or of *Michelon*, which lies to the north of the said isle of St. Pierre.

‘ To the cession of the said isle, as above mentioned, his Majesty annexes four indispensable conditions.

1. ‘ That France, on no pretence, nor under any denomination whatever, shall erect any fortifications, either in the said isle, or in its port; and that she shall not keep any troops there, nor maintain any military establishment whatever.

2. ‘ That the said isle and the said port shall only serve as a shelter for the fishing-vessels of the French nation, and that France shall not suffer the vessels of any other nation whatever to partake of the convenience of this shelter for the fishing-boats.

‘ That the possession of the isle of St. Pierre as aforesaid, shall not be construed in any case to confer, transmit, or participate in any manner whatever, the least right or power of fishing or of drying cod-fish in any part of the coast of Newfoundland, beyond the district expressly stipulated and fixed for that purpose by the 13th article of the treaty of Utrecht; that is to say, *a loco Cap Bonavista nuncupato, usque ad extremitatem ejusdem Insulæ septentrionalem, indeque ad latus occidentale recurrendo usque ad Lacum Pointriche appellatum.*

4. ‘ The  
‘ aforesaid  
‘ to reside  
‘ squadro  
‘ time to  
‘ port, to  
‘ are pun

‘ The p  
‘ Court o  
‘ St Luci  
‘ called M  
‘ The Kir  
‘ continue  
‘ tion of t  
‘ future tr

‘ The M  
‘ stian Ma  
1. ‘ Th  
‘ the artill  
‘ of takin  
2. ‘ His  
‘ Most Ch  
‘ of Guac  
‘ the artill  
‘ of takin  
‘ The  
‘ Britanni  
‘ the conc  
‘ in, &c.  
‘ Fort.

‘ As to  
‘ of the co

4. ' That in virtue of the cession of the said island as  
 ' afore said, an English commissary shall be allowed  
 ' to reside there, and the commander of the British  
 ' Squadron at Newfoundland shall be at liberty from  
 ' time to time to inspect the said isle and the said  
 ' port, to see that the stipulations above expressed  
 ' are punctually observed.

## V.

' The proposition of an alternative suggested by the  
 ' Court of France, in relation to the isles of Tobago,  
 ' St Lucia, Dominica, and St Vincent, commonly  
 ' called Neutral islands, is by no means admissible.  
 ' The King however, from a principle of moderation,  
 ' continues his inclination to agree to an equal parti-  
 ' tion of the said four islands, to be ascertained in the  
 ' future treaty between the two Crowns.

## VI.

' The King consents to restore to his Most Chri-  
 ' stian Majesty,

1. ' The important conquest of Belle-Isle, with  
 ' the artillery, &c. which was therein at the time  
 ' of taking the said Island.

2. ' His Majesty likewise agrees to restore to the  
 ' Most Christian King the fertile and wealthy Island  
 ' of Guadaloupe, with that of Marigalante, with  
 ' the artillery, &c. which was therein at the time  
 ' of taking the said Islands.

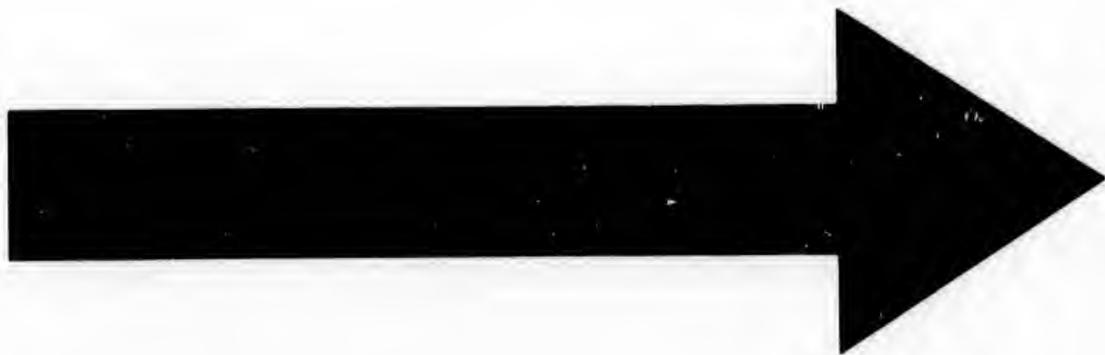
' The Island of Minorca shall be restored to his  
 ' Britannic Majesty, as likewise Fort St Philip, in  
 ' the condition it stood, and with the artillery there-  
 ' in, &c. at the time of taking the said Island and  
 ' Fort.

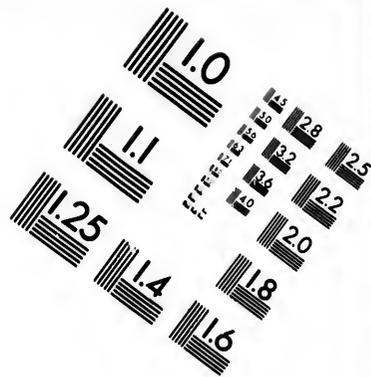
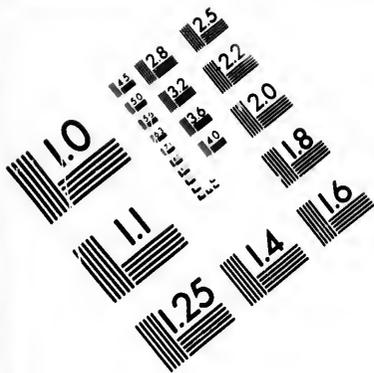
## VIII.

' As to what regards the restitution and evacuation  
 ' of the conquests made by France over the King's Al-

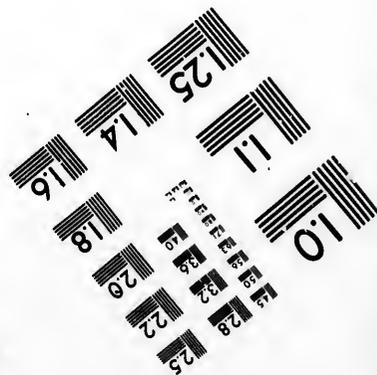
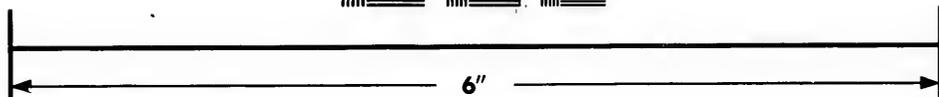
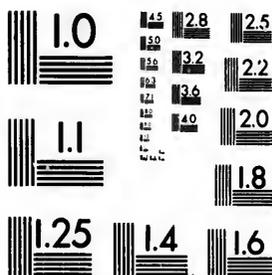
M

' lies





**IMAGE EVALUATION  
TEST TARGET (MT-3)**



**Photographic  
Sciences  
Corporation**

23 WEST MAIN STREET  
WEBSTER, N.Y. 14580  
(716) 872-4503

1.5 2.8  
2.0 3.2  
3.6 4.5  
5.0 6.3  
8.0 10.0  
12.5

10  
15  
20  
25  
30  
35  
40  
45  
50  
55  
60  
65  
70  
75  
80  
85  
90  
95  
100

lies in Germany, and particularly of Wesel and the other territories of the King of Prussia, his Majesty persists in his demand relative to that subject in the 7th Article of the *Ultimatum* of England; it being always understood, that all the places belonging to his Majesty's Allies in Germany shall be restored, with the artillery, &c. found in them at the time of taking the said places.

IX.

With regard to the succour to be afforded to the King of Prussia on the part of the British Crown, as an Auxiliary, after the conclusion of the separate Peace between Great Britain and France, his Majesty remains in the same inflexible resolution, which he declared at the first overture of the present Negotiation, that he will never desist from giving constant succour to the King of Prussia, as an Auxiliary, with *Efficacy and good Faith*, in order to attain the salutary end of a general Pacification in Germany. With this view, his Majesty, far from proposing to leave France at liberty to send armies into Silesia, without being limited to the number stipulated in her actual engagements with the Court of Vienna, (a circumstance not to be found in any part of the *Ultimatum* of England) has uniformly declared, as the 13th Article of the said *Ultimatum* professes, that Great Britain and France shall be at liberty to support their respective Allies as Auxiliaries, in their particular contest for the recovery of Silesia, according to the engagements entered into by each Crown.

The King declares at the same time, that his Majesty has neither the intention nor the authority to take upon him to inhibit and forbid any foreign troops from entering into the service and pay of the King of Prussia, however his Majesty might be inclined to consent not to furnish, but by means of subsidy, those supplies which Great Britain shall judge

convenient

convenient  
ance of he

With re  
mencemen  
of War, t  
demand of  
maintainab  
principles

Concer  
port, the K  
irrevocabl  
and expre  
Great Bri  
that subje  
ty of the  
to say, th  
ty never  
ter the re

In reg  
persists, i  
clared in

As to  
pany, he  
Ultimatu  
agreeme

As to  
to agree

‘ convenient to grant his Prussian Majesty, in pursu-  
‘ ance of her engagements.

## X.

‘ With regard to the captures made after the com-  
‘ mencement of hostilities, and before the Declaration  
‘ of War, the King continues of opinion, that such a  
‘ demand on the part of France is neither just nor  
‘ maintainable, according to the most incontestible  
‘ principles of the rights of War and of Nations.

## XI.

‘ Concerning the evacuations of Ostend and Nieu-  
‘ port, the King cannot but refer to the most express and  
‘ irrevocable stipulation of the most solemn Treaties,  
‘ and expressed in the 11th Article of the *Ultimatum* of  
‘ Great Britain, as also to his Declaration relative to  
‘ that subject: and his Majesty relies on the sincerity  
‘ of the Declaration on the part of France; that is  
‘ to say, that *the intention of his Most Christian Majes-*  
‘ *ty never was to keep possession of the aforesaid places af-*  
‘ *ter the return of Peace.*

## XII.

‘ In regard to the cessation of hostilities, the King  
‘ persists, in every respect, in the same intentions, de-  
‘ clared in the 12th Article of the British *Ultimatum*.

## XIII.

‘ As to what concerns the French East-India Com-  
‘ pany, he can only refer to the 9th Article of the  
‘ *Ultimatum* of England; with regard to which no dis-  
‘ agreement seems to subsist.

## XIV.

‘ As to the prisoners of war, the two Courts seem  
‘ to agree perfectly on that head.

‘ The

‘ The Court of France cannot but perceive from  
 ‘ this Answer, the sincerity of his Majesty’s intentions,  
 ‘ as well as the moderation which directs his Majesty  
 ‘ towards the means of reconciliation with the Most  
 ‘ Christian King.

‘ Signed N. STANLEY.’

The D. de Choiseul had several conferences with the English Minister on the subject of this Answer; but M. Stanley, in those conferences, as well as thro’ the whole course of the Negotiation, did not appear to be authorised by his Court to come to any agreement with respect to the difficulties which occurred, nor even to elucidate those obscurities which occurred in the English Answers, and particularly in the 9th Article of the last Answer from the Court of London. As this Minister was confined to the letter of the Answer given by his Court, this circumstance absolutely put a stop to all éclaircissement on these points, and took away every expedient for removing the obstacles of the Negotiation. It was judged proper in France, in order to obviate these difficulties, to send a new Memorial to England, as a final answer to the Court of London. This Memorial was sent to M. Buffy the 9th of September.

No. XXIX.

*The last Memorial of France to England, 9th Sept. 1761.*

The Memorial of France to the Answer of England, transmitted to the D. de Choiseul the first of September, by M. Stanley the Minister of his Britannic Majesty.

‘ **T**HE King accepts the Declaration of the King  
 ‘ of England contained in the preamble of the  
 ‘ Answer, and renews that which he before made to  
 ‘ his Majesty on this head, in such manner, that it is  
 ‘ concluded

‘ conclude  
 ‘ out amb  
 ‘ present  
 ‘ and nego  
 ‘ Memori  
 ‘ ment of  
 ‘ and shal  
 ‘ either o  
 ‘ Peace.

‘ The  
 ‘ in his U  
 ‘ to Eng  
 ‘ ample  
 ‘ and wi  
 ‘ ed in a  
 ‘ on wh  
 ‘ doubt  
 ‘ to the  
 ‘ His  
 ‘ guaran  
 ‘ the Ki  
 ‘ for the  
 ‘ gration  
 ‘ may b  
 ‘ eichte  
 ‘ As

‘ article  
 ‘ Cessio  
 ‘ Court  
 ‘ give  
 ‘ cession  
 ‘ betwe  
 ‘ ing o

‘ TH

' concluded between the two Courts finally and with-  
 ' out ambiguity, that if peace is not the result of the  
 ' present Negotiation, all that has been said, written  
 ' and negotiated between the two Crowns, since the  
 ' Memorial of the 26th of March inclusive, to the mo-  
 ' ment of the rupture, shall be void and of no effect,  
 ' and shall not be brought as an argument in favour of  
 ' either of the parties, in any future Negotiation of  
 ' Peace.

#### Article I.

' The King has declared in his first Memorial, and  
 ' in his *Ultimatum*, That he will cede and guaranty  
 ' to England, the possession of Canada, in the most  
 ' ample manner; his Majesty persists in that offer,  
 ' and without discussing the Line of its Limits mark-  
 ' ed in a map presented by Mr Stanley; as that line,  
 ' on which England reits its demand, is without  
 ' doubt the most extensive bound which can be given  
 ' to the cession, the King is willing to grant it.

' His Majesty had annexed four conditions to his  
 ' guaranty: it seems that England agrees to them:  
 ' the King only conceives, that the term of one year  
 ' for the sale of the French effects and for the Emi-  
 ' gration is too short; and his Majesty desires that it  
 ' may be agreed to extend the term of one year to  
 ' eighteen months at least.

' As the Court of England has added, to the first  
 ' article of their Answer to the entire and total  
 ' Cession of Canada, as agreed between the two  
 ' Courts, the word *Dependencies*, it is necessary to  
 ' give a specific explanation of this word, that the  
 ' cession might not in the end occasion difficulties  
 ' between the two Courts with regard to the mean-  
 ' ing of the word *dependencies*.

#### II.

' The first paragraph, with respect to the limits of  
 Louisiana,

' Louisiana, contained in the second article of the  
 ' Answer from England, is agreed by France. The  
 ' second paragraph is neither just nor explicit; and  
 ' it is finally proposed to express it in the following  
 ' terms.

' *The intermediate Savage Nations between the Lakes  
 ' and the Mississippi, and within the Line traced out,  
 ' shall be neuter and independent under the protection of  
 ' the King, and those without the Line on the side of the  
 ' English shall be likewise neuter and independent under  
 ' the protection of the King of England. The English  
 ' traders also shall be prohibited from going among the  
 ' Savage Nations beyond the Line on either side; but the  
 ' said nations shall not be restrained in their freedom of  
 ' commerce with the French and English, as they have  
 ' exercised it heretofore.*

### III.

' Although France is sensible how opposite it is to  
 ' principles of conciliation, that the party which  
 ' cedes should propose to the party who has conquer-  
 ' ed and would maintain the cession of possessions  
 ' which are not perfectly known; though there is  
 ' no doubt but that the manner which England re-  
 ' quires is liable to innumerable difficulties; neverthe-  
 ' less the King, to testify his acquiescence in every  
 ' expedient which may conciliate the two Crowns,  
 ' is willing to declare to England, that he will gua-  
 ' ranty the possession of Senegal and Goree to that  
 ' Crown, provided England, on her part, will gua-  
 ' ranty the possession of the settlements of Anamaboo  
 ' and Akra, on the coast of Africa.

### IV.

' The fourth article of the Answer includes variety  
 ' of objects, each of which requires a particular ex-  
 ' planation.

' England always endeavours to connect the li-  
 ' berty

' berty o  
 ' coast o  
 ' ticle of  
 ' ticle of  
 ' molitic  
 ' Englan  
 ' two ft  
 ' thing  
 ' are bo  
 ' the co  
 ' the th  
 ' tion fo  
 ' lis Ro  
 ' by the  
 ' Treat

' But  
 ' under  
 ' furthe  
 ' the w  
 ' the pe  
 ' to fill  
 ' and t  
 ' yard  
 ' the t  
 ' subfi  
 ' the  
 ' to su  
 ' port  
 ' the  
 ' of th

' A  
 ' Ban  
 ' the  
 ' con  
 ' C  
 ' wit

' berty of fishing and of drying the fish on part of the  
 ' coast of Newfoundland, granted by the fifteenth ar-  
 ' ticle of the treaty of Utrecht, with the ninth ar-  
 ' ticle of the same Treaty, which stipulates the De-  
 ' molition of Dunkirk: it is given in answer to  
 ' England for the fourth and last time, that those  
 ' two stipulations of the Treaty of Utrecht have no-  
 ' thing in common between them, unless that they  
 ' are both comprised in the said Treaty; and that  
 ' the concession expressed in favour of the French in  
 ' the thirteenth article of that Treaty, is a compensa-  
 ' tion for the cession of Newfoundland and Anapo-  
 ' lis Royal, made on the part of France to England  
 ' by the twelfth and thirteenth articles of the same  
 ' Treaty.

' But to the end that the two Courts may clearly  
 ' understand each other on this head, and for the  
 ' furtherance of Peace, the King agrees to demolish  
 ' the works which have been made for the defence of  
 ' the port of Dunkirk since the Beginning of this war,  
 ' to fill up the bason which contains the ships of war,  
 ' and to destroy the buildings belonging to the rope-  
 ' yard: but at the same time his Majesty will leave  
 ' the trading-port, which will not receive a frigate,  
 ' subsisting for the good of England as well as for  
 ' the benefit of France. She will also undertake not  
 ' to suffer any maritime military establishment in that  
 ' port; but the Cunette shall be left standing round  
 ' the place for the salubrity of the air, and the health  
 ' of the inhabitants.

' As to the fishery and the drying of fish on the  
 ' Banks of Newfoundland, the King requires that  
 ' the thirteenth article of the Treaty of Utrecht be  
 ' confirmed by the present Treaty.

' Concerning the condition proposed by England,  
 ' with respect to the liberty of fishing in the Gulf of

' St

' St Lawrence, France agrees, that beyond the port  
 ' of Newfoundland specified by the thirteenth arti-  
 ' cle of the Treaty of Utrecht, the French, (unless  
 ' in case of accidents) cannot land on the coasts ap-  
 ' pertaining to the English in the Gulf of St Law-  
 ' rence, whether to dry their fish, or to spread  
 ' their nets on the said coasts; but without these  
 ' two exceptions the French shall bear liberty to fish,  
 ' without molestation, in all parts of the said Gulf of  
 ' St Lawrence.

' With respect to the cession of the island of  
 ' St Pierre, the smallness of that island, and its si-  
 ' tuation near Plaisance, make the King of opinion  
 ' that such a shelter will be illusory, and will rather  
 ' serve to breed contests between the two nations,  
 ' than to procure the accommodations for the fishery  
 ' of the French subjects.

' The King had required the island of Cape Bre-  
 ' ton, or the island of St. John; his Majesty had  
 ' even restrained himself to the little island of Con-  
 ' ceau, and now makes the same proposition to his  
 ' Britannic Majesty: or if the King of England,  
 ' for reasons unknown to France, cannot agree to  
 ' the cession of the isle of Conceau, it is proposed  
 ' to add to the cession of St. Pierre, the islands  
 ' of *Maquelon* and *Michelon*, two islands, of which  
 ' one, which is St. Pierre, is but three leagues wide,  
 ' and Michelon but two. However inconsiderable  
 ' these two settlements may be, which do not proper-  
 ' ly make one, the King will accept of them, and  
 ' will even oblige himself, 1. That neither in one or  
 ' the other island, or in that of Conceau, if En-  
 ' gland cedes the latter, there shall be any military  
 ' establishment; France will only maintain a guard  
 ' of fifty men to enforce the police, which it will  
 ' be necessary to maintain in those islands.

2. ' of the  
 ' vessels,

3. ' fish on  
 ' suance  
 ' Treaty  
 ' that th  
 ' Coasts

4. ' Comm  
 ' be wit  
 ' pulate  
 ' T  
 ' be spe  
 ' minar  
 ' Island  
 ' cia be  
 ' be reg

' Th  
 ' of th  
 ' as to

' T  
 ' fers t  
 ' in his  
 ' apper

' T  
 ' requ  
 ' a ma  
 ' it su  
 ' the  
 ' of I

2. ' As far as possible, considering the weak guard  
' of the police, the King will prevent all foreign  
' vessels, even English, from landing at those islands.

3. ' France does not pretend to fish and dry their  
' fish on the Coast of Newfoundland, but in pur-  
' suance of the stipulation of the 13th Article of the  
' Treaty of Utrecht, provided it be understood  
' that the French may fish and dry their fish on the  
' Coasts of St. Pierre and Michelon.

4. ' Lastly, the King allows, that an English  
' Commissary shall be resident in the said Island, to  
' be witness to the punctuality with which the sti-  
' pulated condition of the Treaty shall be observed.

' The partition of the four neutral Islands must  
' be specified between the two Courts in the Preli-  
' minaries; France accepts the partition of those  
' Islands proposed by England, provided that St. Lu-  
' cia be declared to make part of the partition to  
' be regulated in favour of France.

## VI.

' The King, without entering into any discussion  
' of the 6th Article, agrees to this Article as well  
' as to the 7th.

## VIII.

' The King, with regard to the 8th Article, re-  
' fers to the 7th Article of his *Ultimatum*. It is not  
' in his Majesty's power to evacuate countries, which  
' appertain to his Ally the Empress-Queen.

## IX.

' The ninth Article of the Answer of England  
' requires some explanation; for it is worded in such  
' a manner as not to convey any precise meaning:  
' it supposes respective Engagements on the part of  
' the King towards the Empress, and on the part  
' of England towards the King of Prussia, to which

' the two Courts are strangers. France does not  
 ' suppose that the King of England can hinder the  
 ' Allies of his Crown, such as the Sovereigns of  
 ' Hanover, Cassel, and Brunswic, from joining  
 ' their forces with those of the King of Prussia;  
 ' but without entering into a needless discussion, the  
 ' King is resolved, for the sake of peace, to make  
 ' the most important sacrifices, and at the same  
 ' time unalterably determined, to grant nothing in  
 ' the future Treaty of Peace, which may be con-  
 ' trary to the stipulations he has entered into with  
 ' his Allies. It is with their consent, and with  
 ' mutual concert, that the King proposes to Eng-  
 ' land, in relation to the war in Westphalia, the 10th  
 ' Article of the Memorial of his Majesty's propo-  
 ' sitions, and the 7th and 13th Articles of the French  
 ' *Ultimatum*. The King abides by these Articles in  
 ' answer to the 8th and 9th Articles of the Answer  
 ' of England; not refusing, nevertheless, to treat  
 ' of any fresh propositions which England may make  
 ' on these heads, which shall be communicated to his  
 ' Majesty's Allies, and to which his Majesty will  
 ' listen, with the consent of the Empress, if they  
 ' are not contrary to his Majesty's engagements with  
 ' that Princess.

## X.

' France is of opinion that her proposition in re-  
 ' lation to the Captures in which the King's sub-  
 ' jects are interested, are so just, that she abides by  
 ' them, and refers to the 12th Article of his pro-  
 ' positions on that head.

## XI.

' The King, after signing of the Treaty, even  
 ' of the preliminaries, will give a Declaration under  
 ' his hand, to the King of England, by which his  
 ' Majesty will declare that his intention never was  
 ' to

' to bring  
 ' his dom

' Prov  
 ' stilities  
 ' France

' Fran  
 ' Compa  
 ' the Ne  
 ' with th  
 ' effect,  
 ' tiation  
 ' for tha

' Thi  
 ' The  
 ' confid  
 ' France  
 ' concil

It ma  
 first Ar  
 the full  
 France  
 year, fo

By g  
 which d  
 land, F  
 of that  
 should  
 and Lo  
 sonable  
 the pos  
 was ad

to bring the Towns of Ostend and Nieuport under his dominion.

## XII.

Provided that the terms of the Cessation of Hostilities may not be prejudicial to either Crown, France will agree to them.

## XIII.

France adopts the Negotiation between the India Companies of the two Nations, on condition that the Negotiation shall be concluded at the same time with that between the two Crowns, and to that effect, each company shall enter upon their Negotiation without delay, and shall name Commissaries for that purpose.

## XIV.

This Article will meet with no difficulty. The Court of England will do justice to the considerable Accommodations which the Court of France has testified in this Memorial, towards a reconciliation between the two Crowns.

It may be collected from this Memorial that the first Article of the English Answer was granted in the full extent which the Court of London required; France only desired eighteen months, instead of a year, for the emigration.

By granting the first part of the second Article, which cedes the whole current of the Ohio to England, France proposed, in regard to the second point of that Article, to agree upon the nations which should be reputed neutral between Canada, Carolina, and Louisiana: This proposition was the more reasonable, because that, by agreeing on this division of the possession of the two nations, an equitable system was adopted, discussions about the limits were prevented

vented for the future, and France did not incur the risk of losing the colony of Louisiana, whenever it pleased the Court of London to invade it.

England, in her answer, persisted in requiring France to name the possessions which the King desired to have on the coast of Africa. The third Article satisfied that demand.

The King, in the fourth Article, agreed to the Demolition of Dunkirk, as far as it was possible; for it will not be practicable, as after the peace of Utrecht, to erect afresh a dam against the sea, which would inevitably carry it away presently. As to what remained, it was offered to demolish every thing at Dunkirk which had the appearance of a military port. Every one must be sensible how mortifying such a demolition must have been to France.

They agreed that the liberty of fishing in the Gulf of St Lawrence, and upon the banks and coasts of Newfoundland, should be the compensation for the Demolition of Dunkirk. They accepted the cession of the Isle of St Pierre, on Conditions more than burthensome: the union of Michelon to St Pierre was of the least consequence; and the D. de Choiseul even assured Mr Stanley that such a cession would not be insisted on.

It is true the King rejected the inspection of the English Admiral, and that his Majesty was resolved rather to refuse the Possession of St Pierre, than to agree to such an inspection, which was useless for the maintaining the stipulations of the Treaty, and injurious to the dignity of the French nation; as that condition seemed to be proposed only with a view to manifest, on the part of England, an ill-timed superiority.

The other Articles of the French Memorial explain of themselves, with sufficient precision, the sincere and pacific intentions of his Majesty.

The

The eighth  
England, c  
stood; they  
explanation  
to be evacu  
fulfil his en  
hi Allies?  
proposition  
tended, by  
ving evacu  
dispatch fo  
the Empre  
a march w  
the King's  
however c  
cess, shoul  
quered fro  
a distance  
cation, se  
make war  
his direct

Such ne  
The King  
said before  
main at p  
the world  
and hono  
good fait  
desire of  
many.

M. de  
Septembe  
month, a  
that Men  
Stanley  
Letter, a  
same day

The eighth and ninth Articles of the Answer of England, could not be agreed to in the form they stood; they required at least, especially the last, some explanation: For how could the King cause Germany to be evacuated by his forces, and at the same time fulfil his engagement with the powers of the Empire his Allies? There was a manifest contradiction in this proposition. One might suppose that England intended, by the ninth Article, that France, after having evacuated Westphalia, should be at liberty to dispatch forces into Bohemia or Saxony to the aid of the Empress-Queen. But not to mention that such a march would have been as difficult as destructive to the King's army, is it probable that his Majesty, however closely he may be connected with that Princess, should abandon his possessions in Germany, conquered from his real Enemies, to march his armies at a distance from his frontiers, without any communication, send his troops to the aid of this Ally, and make war upon the King of Prussia, who is not his direct enemy!

Such nevertheless was the proposition of England. The King, in his Memorial, repeated what he had said before, that the two Crowns should equally remain at peace in Germany, as in the other parts of the world, or that England should propose some plain and honourable method to conciliate his Majesty's good faith towards his Allies, with his Majesty's desire of contributing no further to the war in Germany.

M. de Bussy remitted the Memorial of the 9th of September to Mr Pitt, on the 13th of the same month, and without having received any answer to that Memorial on the part of the British Court, Mr Stanley wrote to the D. de Choiseul the following Letter, and received the Answer underneath on the same day.

No. XXX.

## No. XXX.

*Mr Stanley's Letter to the Duke de Choiseul, of the  
20th September, 1761.*

S I R,

I Have the honour to inform your Excellency, pursuant to the orders I received yesterday from my Court, that as the Court of France has not agreed to accept the Propositions contained in the last Answer from the British Court, the King my Master has ordered me to request a passport of you, to return to England; my Court expects also, that M. Buffy will, on his part, receive the same orders.

As the state of war has no influence over the personal sentiments of the King of England, with regard to their Most Christian Majesties, he is persuaded that they will take part in the event of his marriage; and I have letters in my hands by which he communicates that happy event to their Majesties. I have the honour to send your Excellency the copies, and I take the liberty, Sir, to consult your better intelligence, to inform myself of the most suitable manner of remitting these Letters, in pursuance of my Credentials, and according to the established custom of your Court.

I have the honour to be, &c.

Signed, STANLEY.

## No. XXXI.

*The Duke de Choiseul's Answer to Mr Stanley, the 20th  
September, 1761.*

S I R,

THE King has ordered me, Sir, to expedite the passports which are necessary for your return to England: you will find them annexed. M. Buffy

had

had order  
to the la  
France in  
They h  
Court h  
Howeve  
more ha  
al inclin  
observe  
England  
renew t  
conditio  
tween t  
The  
riage of  
the Let  
them to

At th  
don, tha  
Stanley,  
after the  
desired,  
necessar

Thus  
been bro  
on all o  
sider, th  
for the  
not be  
part of  
admitte  
omitted  
one ca  
the rup  
that th

' had orders to demand an Eclaircissement with respect  
 ' to the last Answer from England, and to return to  
 ' France if those Eclaircissements were not favourable.  
 ' They have certainly been otherwise, since your  
 ' Court has anticipated his return by your recal.  
 ' However it be, Sir, his Majesty hopes that some  
 ' more happy opportunity will produce more effectual  
 ' inclinations to peace; and he has charged me to  
 ' observe to you, that you may assure the King of  
 ' England, that he will always find him disposed to  
 ' renew the Negotiation, and to consent to equitable  
 ' conditions, which may establish a firm union between  
 ' the two Crowns.

' The King most sincerely takes part in the marriage  
 ' of the King of England; if you will send me  
 ' the Letters from his British Majesty, I will remit  
 ' them to their Majesties.

' I have the honour to be, &c.

Signed Le Duc de CHOISEUL.'

At the same time M. de Buffy understood at London,  
 that a courier had been dispatched to recal Mr Stanley,  
 he explained himself on that occasion: and after the  
 British Ministry had confirmed the fact, he desired,  
 agreeable to the orders he had received, the necessary  
 passports to return to France.

Thus the Negotiation between the two Crowns has  
 been broken off. They who talk so readily, and upon  
 all occasions, that *We must make peace*, do not consider,  
 that however well disposed a Sovereign may be for the  
 re-establishment of tranquillity, his desire cannot be  
 effectual, but when it is equally sincere on the part  
 of the other Belligerent Powers; and it will be  
 admitted, on reading this Memorial, that the King has  
 omitted nothing to come to an Accommodation; no one  
 can say, that his Majesty's Allies have occasioned  
 the rupture of the Negotiation. It has been proved,  
 that the war which the King maintains in Westphalia,

lia, is a war purely English; that it brings no advantage either to the Empress's, or to Sweden, or to Saxony; besides, the Proposition made by France, not to afford any succours, either direct or indirect, to her Allies in Germany, evidently demonstrates that the war in Westphalia neither has been, or could be, an impediment to the Peace.

England and some other courts would pretend, that the engagements of the King with his Catholic Majesty, and the proposition made by France to conciliate the differences of Spain with England at the same time with those which were the principal object of the Negotiation, had so disgusted the court of London, that for that reason only she refused the terms for the conclusion of peace. It is true, as has been shewn already, that the British Minister haughtily rejected the expedient which his Majesty's prudent precaution induced him to suggest to England, with a view to conclude a firm peace, and to entirely obviate all obstacles which might oppose the continuance of that tranquillity which his Majesty laboured to re-establish; it is true likewise, that since the first Memorial of France, there was no farther notice of the differences of Spain in the proposition made by the Court of Versailles to that of London; his Catholic Majesty has even declared to the King, that if the objects which concerned the Spanish Monarchy should embarrass the negotiation and retard the peace, he agreed that those points should be no farther negotiated on the part of his Majesty. In fact, to repeat it once more, since the first Memorial of France, there has been no more mention of Spain. It cannot be imagined therefore, that the interests of his Majesty's Allies have proved an obstacle to the pacification. It remains therefore to examine whether the Negotiation has been broken off with respect to the articles which are the subjects of the particular discussion between the two Crowns.

It

It is necessary  
representation  
were the possi  
of the war be  
the Negotiati  
*Uti possidetis.*

England ha  
rica, Canada,  
in the Gulf o  
illes of Guad  
gal, and the i  
the French se

In Europe  
opening of t  
epochs of St.

The *Uti*  
English settl  
advantages  
had yet rece  
the island of  
country of  
Electorate o  
blished, or  
which the l

her, to re-e  
The King  
glish in the  
don requir

His Maj  
of drying t  
Newfound  
that condi  
Dunkirk.

The Ki  
ca to Eng  
rigalante.

His Ma  
of Hanau

It is necessary to recollect here, agreeable to the representation in the opening of the Memorial, what were the possessions acquired since the commencement of the war between the two Crowns, to the time when the Negotiation was entered upon, on the basis of the *Uti possidetis*:

England had conquered from France in North America, Canada, and the isles Royal and St John, situate in the Gulf of St Lawrence; in South America, the isles of Guadaloupe and Marigalante; in Africa, Senegal, and the island of Goree: In Asia, Pondicherry and the French settlements on the coast of Coromandel.

In Europe, the island Belle-isle, attacked since the opening of the Negotiation, and subsequent to the epochs of *Statu Quo*, proposed by the court of France.

The *Uti possidetis* of France comprised in Asia, the English settlements on the coast of Sumatra, and other advantages on the side of the Mogul, of which they had yet received but imperfect accounts. In Europe, the island of Minorca, the Landgraviate of Hesse, the country of Hanau, and the town of Gottingen in the Electorate of Hanover. Lastly, France had re-established, or could have availed herself of the liberty which the Infraction of the Treaty of Utrecht gave her, to re-establish the port of Dunkirk.

The King offered to guaranty Canada to the English in the utmost extent which the Court of London required.

His Majesty proposed that the right of fishing and of drying their fish on the Coast and on the Banks of Newfoundland should be confirmed to France, and on that condition she consented to the Demolition of Dunkirk.

The King proposed to restore the island of Minorca to England, for the cession of Guadaloupe and Marigalante.

His Majesty agreed to evacuate Hesse, the County of Hanau, and Gottingen, provided that one of the

two Settlements she had lost in Africa were restored to her.

The Indian companies of the two nations were to treat concerning their particular pacification, agreeable to their reciprocal interests.

If the reduction of Belle-Isle should be acknowledged a legal conquest, though undertaken after the proposition of *Uti possidetis*, France agreed that the possession of that important island should remain to England.

Who can pretend to say, after the foregoing representation, that France has not scrupulously pursued, in all her propositions, the principle of her Memorial of the 26th of March! Can any one, at the same time, deny that the compensations offered by the King, were not as advantageous for England as she could desire?

Therefore it evidently follows, that the Allies of France in Germany could have been no obstacle to the peace, since they take no part in the war which is carried on in Westphalia, nor are assisted by the King's forces in the war maintained in Saxony, Silesia, and Pomerania. Moreover, it was proposed to England, on the part of France, that the two Courts should absolutely withdraw themselves from the war.

It is equally demonstrable, that Spain cannot be alledged to have been an impediment to the pacification, as the King did not renew the proposition he made to unite the accommodation of the differences of that Crown with the Treaty under Negotiation between the Courts of Versailles and London, and his Catholic Majesty approved of their silence in this behalf.

It is certain, that the conditions and compensations offered by France, for the conclusion of a separate Peace with England, are all for the advantage of the latter Power; that the Court of London, had she  
been

been inclin  
yond her C  
clearly gav  
fated by so

This de  
the whole  
must nece  
tive of th  
That mot  
aversion  
proved in  
Court rel  
fluenced  
the destr  
with the  
vantages

It is v  
to contin  
the amb  
impossibi  
his Maj  
trusts, t  
jects, w  
and wh  
His M  
will be  
which  
blic tr  
crificin  
consola  
to Eur

been inclined to Peace, could not make claims beyond her Conquests; and that the court plainly and clearly gave up every thing which was not compensated by some restitution on her part.

This detail necessarily leads to the question, which the whole universe, that suffers by the miseries of war, must necessarily make: What then has been the motive of the rupture of such an important Negotiation? That motive has no other principle than the positive aversion of the Court of London to peace: it has proved impossible to infuse a conciliating spirit into a Court resolved to perpetuate the War, and less influenced by the real interests of the kingdom, and the destruction of the human species, than inflated with the success she has had, and greedy of those advantages she has farther in view.

It is with regret that the King finds himself obliged to continue an opposition by force to the progress of the ambitious designs of his enemies, and under an impossibility of procuring his people that repose which his Majesty wished for their welfare. The King trusts, that Providence will disappoint those vast projects, which England scarce endeavours to disguise, and which threaten the security of every Potentate. His Majesty, invariable in his pacific dispositions, will be always ready to concur in every expedient which may be judged proper to re-establish the public tranquillity, and will make no difficulty of sacrificing, even his own interests, to the glory and consolation of restoring Peace to his kingdom and to Europe.

By order of the King,

Signed LE DUC DE CHOISEUL.

F I N I S.

